

Le seul journal français de la Saskatchewan
Organe des Catholiques de langue française du Nord-Ouest
Le "Patriote" est lu chaque semaine par plus de 30,000 personnes

LE PATRIOTE

DE L'OUEST

Administration et Rédaction:
1303, 4ème Avenue Ouest
Prince-Albert, Sask. Tél. 2964
Abonnement:
Un an, Canada \$2.00
" " Etats-Unis ... \$2.50
" " Europe \$5.00

A.-F. AUCLAIR, O.M.I., Directeur

NOTRE FOI! NOTRE LANGUE!

13ème Année. 2-705 PRINCE-ALBERT, SASK., Mercredi le 7 mars, 1923 No. 1

Le R. P. Henri Grandin, O.M.I.

Nous sommes heureux de publier ci-dessous l'éloge funèbre du R. P. Henri Grandin, Provincial des Oblats de l'Alberta, prononcé dans l'église Saint-Joachim d'Edmonton par Mgr M. Pilon, curé de Morinville.

Le mort vient de nous enlever celui que nous aimions à appeler le bon Père Grandin. Il est allé rejoindre au paradis ses frères qui ont marché avec lui dans le sentier de l'apostolat, du mérite et de la gloire.

Le deuil est grand pour cette paroisse de Saint-Joachim, qui n'a pas oublié la bonté toute paternelle de celui qui fut l'un de ses premiers pasteurs. Le deuil est grand pour sa famille religieuse dont il était, dans cette partie du Canada, le chef aimé et vénéré. Le deuil est grand pour le diocèse d'Edmonton dont il était l'un des ouvriers les plus sympathiques et les plus méritants. Le deuil s'étend à toute cette province de l'Alberta, à tout l'Ouest, car partout le Père Grandin ne connaissait que des admirateurs et des amis.

Me permettez-vous de vous dire en passant que j'aurais volontiers laissé à d'autres la tâche de faire le panégyrique du défunt, et il n'y a eu que mon estime sincère pour sa personne qui pouvait vaincre mes hésitations.

Repassons donc ensemble, si vous le voulez bien, dans ses grandes lignes, cette vie si édifiante, et voyons comme elle réalise à perfection la devise de sa congrégation: "Pauperes evangelizantur." Ce sera là son meilleur éloge.

Le Père Grandin était un fils de la vieille France, cette terre de missionnaires par excellence. Bien des fois, durant sa jeunesse, il avait entendu parler, au foyer paternel, des pauvres sauvages de l'Amérique du Nord, où travaillait un oncle qui était un véritable apôtre. L'idée de se dévouer, lui aussi, aux missions germa bientôt dans son esprit; elle prit peu à peu plus de consistance et lui-même attendait le moment propice. Aussi lorsque, en 1874, il lui fut donné d'entendre, au Séminaire du Mans, le si digne vicaire apostolique de Saint-Albert faisant appel à la jeunesse étudiante et demandant des missionnaires pour ses pauvres sauvages, le jeune Henri ne put résister. Quelque temps après il s'arrachait à sa patrie, à sa famille, aux baisers de sa mère et partait avec son oncle pour le Canada.

Arrivé au pays, il fait son noviciat à Lachine, puis sa première oblation le 27 mai 1875. De suite il continue sa route vers Saint-Albert, où, quelques temps après, il est ordonné par son oncle qui devenait son père dans le sacerdoce.

C'était au temps où Mgr Gradin songeait plus que jamais à former un clergé indigène et quelques enfants métis appartenant aux meilleurs familles du pays furent choisis pour fonder son séminaire. Le Père Grandin fut chargé de les former à la science et à la piété. Ce fut le commencement du Séminaire de Saint-Albert. Si l'œuvre d'abord confiée au Père Grandin n'a pas réalisé les espérances attendues, il n'en est pas moins vrai de dire que cette œuvre a l'insigne honneur d'avoir fourni à l'église de Saint-Albert, puis d'Edmonton, les deux seuls prêtres métis du Canada.

En 1880, le Père Grandin était appelé par ses supérieurs à prendre la direction de la mission du Lac Sainte Anne, laquelle avait son importance par son droit d'aînesse. Il s'y dépensa pendant trois ans, travaillant pour le bien temporel et spirituel de ses sauvages ou métis et remplaçant la résidence qui tombait en ruine par la maison qui sert encore de demeure au missionnaire.

En 1883, il devenait curé de Saint-Joachim, et sans aucun doute les anciens n'ont pas encore oublié la petite chapelle où le nouveau pasteur réunissait son monde, y offrait le saint sacrifice et leur prêchait la parole de vérité. Edmonton, alors, n'était qu'un fort et les familles y étaient bien peu nombreuses. Aussi plusieurs d'entre elles, cédant à la nostalgie, méritaient courage. Hélas! il y a 40 ans, Québec était si loin et l'Ouest si sauvage! Mais le Père Grandin était là pour remonter les courages en baissant et leur faire espérer en l'avenir.

En 1889, il était de nouveau transféré, et cette fois au Lac Labiche, poste célèbre entre tous les postes de l'Ouest, par le séjour prolongé qu'y fit Mgr Farand. Le Lac Labiche était autrefois l'entrepôt des missions du Nord et le centre d'un fort groupement d'Indiens. Le Père Grandin devait y rester pendant plus de quinze ans, avec une intermission de trois ans au Lac La Selle.

Il avait lui-même qu'il avait tellement aimé son Lac Labiche qu'il n'avait pu s'empêcher d'y laisser une partie de son cœur. Les vieux métis se plaisaient encore à parler du bon petit Père qui ne savait rien refuser, et il faut avouer que parfois ils en abusaient quelque peu.

Et pourquoi donc le Père aimait-il tant son Lac Labiche? Ah! C'est qu'il y menait la véritable vie de missionnaire, cette vie telle qu'il l'avait rêvée dans sa jeunesse. Ces treize ans se passèrent à catéchiser les enfants, à instruire ceux d'âge mûr et à préparer les vieillards pour le grand voyage. Si certains jours avaient leur ennui et leur misère parce que la faim se faisait plus rare et le poisson moins abondant, parce que surtout les fidèles ne se montraient pas dociles à la voix du Pasteur, il y avait toujours le bonheur de souffrir, et souffrir pour Dieu, c'était prier pour ses sauvages. Après tout, ne s'était-il pas fait oblat pour souffrir et évangéliser les pauvres, et comme le Lac Labiche lui apportait l'un et l'autre, le Lac Labiche était pour lui la mission par excellence.

Le Père Grandin séjourna donc longtemps au Lac Labiche. Il y était encore en 1905 lorsque le Père Dozois, visiteur apostolique, vint le chercher pour le nommer Vicaire des Missions.

A cette époque il y avait près de 30 ans qu'il travaillait dans le diocèse de Saint-Albert et depuis longtemps déjà il avait gagné l'estime et l'affection non seulement de ses supérieurs mais également de tous les membres de sa congrégation. Aussi la nouvelle de sa nomination fut-elle la source d'une joie générale. C'était pour tous le saint et si vénéré Mgr Grandin qui allait se survivre dans son neveu. Lui fut le seul à ne pas se croire l'homme de la position. Il aurait préféré rester avec ses chers Cris, mais l'obéissance eut bientôt fait de l'emporter et il vint à Edmonton assumer la charge qu'on lui imposait.

Ce fut dans cette position de vicaire des missions et puis de provincial que le Père Grandin donna toute sa mesure. Comme tel il fut plus d'une fois appelé à concourir dans l'organisation religieuse de l'Alberta et de la Saskatchewan, de concert avec ceux que la divine Providence avait mis à la tête des différents diocèses. Il sut toujours mettre tant de surnaturel dans la solution de ces problèmes variés qu'une seule pensée semblait le guider: "Tout pour la plus grande gloire de Dieu et le plus grand bien des âmes."

Comme tel encore il avait juridiction sur tous les pères et tous les frères qui se trouvaient dans son vicariat ou sa province, et Dieu seul sait de quelle sollicitude il les entourait et combien il s'intéressait à chacun d'eux en particulier. Comme il était heureux de les recevoir chez lui, et combien plus heureux encore il était de leur rendre visite! Il considérait comme un devoir de le faire régulièrement, car l'expérience lui avait appris depuis longtemps combien les pauvres missionnaires ont parfois besoin d'encouragement. Ceux-ci souffraient de l'isolement, ceux-là de la plus grande pauvreté, d'autres d'être si peu compris et même méprisés pour qui ils se dépensaient. Le Père Grandin tenait à

aller leur dire personnellement combien lui, combien Dieu surtout était content d'eux. Tel était l'intérêt qu'il portait à tous et à chacun de ses pères et de ses bien-aimés frères que son esprit ne les quittait pas. Il voulait alléger leur fardeau autant que possible, et pour ne pas les laisser mourir à la peine, il ne fut satisfait que lorsqu'il leur eut assuré un lieu de retraite. Là ils passeraient leurs derniers jours dans le recueillement et la prière, tout près de ceux qui les avaient précédés dans le chemin de l'apostolat. Ce fut la raison d'être de la maison de Saint-Albert.

Mais si le Père Grandin tenait beaucoup à bien traiter ceux qui avaient blanchi au service du Seigneur et qui étaient arrivés au soir de la vie, il importait encore plus de continuer leur œuvre et de leur assurer des successeurs qui les remplaceraient dans le travail des missions, et c'est ce qu'il fit en fondant son juniorat. Dans cette maison bénie l'on préparait de futurs ouvriers qui prendraient la place de ceux qui seraient tombés sur la route.

Ah! le juniorat du Père Grandin! C'était son œuvre de prédilection, celle qu'il aimait entre toutes en attendant que le scolasticat lui partageât à part égale dans ses affections!

Comme il chérissait ces jeunes gens qui représentaient l'avenir, qui étaient la congrégation de demain! Il s'informait d'eux, ne les visitait jamais trop souvent, les voulait heureux et contents, sages et profondément religieux. Dans son affection pour eux qu'il voulait voir encore plus nombreux, il leur bâtit une magnifique maison, car il n'y avait rien de trop beau, rien de trop bon pour ses Benjamins.

Le juniorat fondé, il lui fallait un complément, et ces jeunes gens que l'on avait si bien préparés déjà, il fallait parfaire leur ferveur religieuse. Il importait surtout de les garder sur cette terre de l'Ouest où tout en s'adonnant à l'étude de la philosophie et de la théologie, ils pourraient connaître de plus en plus les besoins particuliers de cette partie de la vigne du Seigneur dans laquelle le plus grand nombre devaient bientôt travailler. Il fallait également les tenir en contact plus ou moins immédiat et continu avec ceux qui se dépensaient déjà dans les missions.

Pour ces fins diverses nul endroit n'était plus propice que la ville d'Edmonton. De fait, Edmonton était la porte du Nord, la porte qui conduisait aux missions du McKenzie comme à celles de la Grande Prairie, et ce va-et-vient de missionnaires qui allaient vers leurs sauvages ou qui, ayant travaillé pendant de nombreuses années, venaient d'obtenir la permission d'aller embrasser une dernière fois leurs vieux parents et se dirigeaient vers Québec ou la France, ce va-et-vient, dis-je, donnait à cette ville une véritable atmosphère religieuse.

Ce furent toutes ces considérations qui amenèrent le Père Grandin à fonder son scolasticat et à le fonder dans cette ville. Me répéterai-je en disant que le scolasticat, tout comme le juniorat, était son œuvre privilégiée, et qu'il témoignait à ses scolastiques une affection qui ne se démentit jamais? Avec quel plaisir il venait, lui vieux missionnaire, souffrant parfois cruellement, passer sa récréation du soir avec ces aspirants du sanctuaire et ces apôtres de demain. Il semblait n'être jamais plus heureux que lorsqu'il les avait tous autour de lui, causant comme un véritable père avec ses enfants. Il était de toutes leurs fêtes et lorsqu'elles se faisaient trop attendre, il avait toujours peur que le travail fût trop continu et que quelques-uns ne compromissent leur santé.

Dans son désir de contribuer à la formation du clergé séculier, et de plus, se rappelant que l'œuvre des séminaires était une des œuvres favorites de sa Congrégation, il voulut bien, après entente avec son archevêque, ouvrir les portes de son scolasticat à ceux qui voulaient se faire prêtres séculiers, et voilà pourquoi nous trouvons sous le même toit et des religieux et des ecclésiastiques.

Je ne crois pas me tromper en disant que le Père Grandin aurait volontiers chanté son Nunc Dimittis après la bénédiction de son scolasticat, ou du moins il aspirait à descendre et voulait déposer le fardeau qu'il portait depuis plus de treize ans. Mais la Providence voulait couronner sa carrière en érigeant son vicariat en province régulière et en faisant du vicaire le premier provincial de la province. La Providence voulait qu'avant de fermer les yeux, il lui fût donné de voir le plein épanouissement de son œuvre, sa province, la plus jeune entre toutes les provinces de sa congrégation au Canada, la mieux organisée. Elle voulait surtout sanctifier ses dernières années par la souffrance et par là le rendre mûr pour le ciel.

Ce fut dans l'espoir d'alléger ses souffrances que le Père Grandin nous laissa au commencement de janvier. On lui avait laissé entendre un soulagement certain et une guérison probable. Le bon Dieu en a jugé autrement. Le Père Grandin est mort loin de nous, loin de ce pays qui durant 49 ans avait été son champ d'action. Je ne doute pas qu'avant de rendre le dernier soupir, sa pensée ne se soit portée là-bas, bien loin, au-delà des mers, là où étaient ceux qu'il aimait et dont il était aimé si sincèrement. Je ne doute pas que de toute son âme il ait fait généreusement à Dieu le sacrifice de l'adieu suprême.

Le Père Grandin est mort, et j'aime à croire que lui, qui durant toute sa vie a été si miséricordieux, a trouvé miséricorde devant le souverain juge. Cependant il faut être si pur pour entrer au ciel que nous avons raison de soupçonner qu'il n'y est pas encore. Oh! prions pour lui, nous tous à qui il a été si bon, et faisons en sorte que bientôt les portes du paradis lui soient ouvertes. Ainsi soit-il!

M. PILON, P.D.

Simple Notes

ANNIVERSAIRE

Avec ce numéro, le Patriote de l'Ouest entre dans sa treizième année de publication. Au lendemain d'une Convention qui a permis de constater une fois de plus la raison d'être de notre journal et lui a attiré de nouvelles sympathies, nous sommes assurés plus que jamais que l'appui de ses lecteurs ne lui fera pas défaut pour poursuivre sa marche et triompher des difficultés inhérentes à toute œuvre de presse catholique.

EN FRANÇAIS!

Avec le début de mars revient l'époque de l'année où les contribuables reçoivent des questionnaires à remplir au sujet de l'impôt sur le revenu. L'an dernier, nos lecteurs furent particulièrement invités à exiger des formules françaises et l'on se rappelle que dans la plupart des cas où des réclamations furent faites, nous obtinmes satisfaction. Il ne faudrait pas que notre indifférence vienne nous faire perdre aujourd'hui le peu que nous avons gagné hier et que nous ayons encore à ce que notre langue soit respectée.

Toutes les formules en anglais doivent être retournées à l'inspecteur avec la mention que l'on exige un questionnaire en français.

Dans le district de Prince-Albert, un certain nombre de nos compatriotes ont dû recevoir des formules anglaises. On nous a expliqué au bureau de l'inspecteur que ceci provenait du retard apporté par Ottawa à l'envoi des formules françaises et que l'on s'occupait en ce moment d'adresser des questionnaires en français à ceux qui en avaient demandé précédemment. Au reste, il faut rendre cette justice à M. Anderson qu'il fait tout en son pouvoir pour donner satisfaction aux personnes de langue française. Il reconnaît parfaitement le droit que nous avons d'exiger notre langue et lorsqu'un contribuable a demandé des formules françaises, il en est fait mention dans son dossier par une marque distincte.

Ne pourriez-vous pas simplement envoyer des formules françaises à tous ceux qui portent un nom français? avons-nous demandé à M. Anderson.

Il n'est pas possible de s'en rapporter à la physiognomie des noms, nous a-t-il répondu. Nous avons d'ailleurs des demandes de formules françaises venant de personnes dont les noms sont bel et bien anglais.

Le détail était intéressant à noter.

Le Séminaire Canadien des Missions Etrangères

L'Ecole Sociale Populaire de Montréal vient d'ajouter à sa collection de brochures si intéressantes un tract de l'abbé C. Rondeau: "Autour du Séminaire Canadien des Missions Etrangères."

L'auteur s'adresse avant tout à la jeunesse des collèges et des petits séminaires; mais tous les lecteurs catholiques et canadiens trouveront profit et édification à parcourir ces quelques pages où vibre l'ardeur apostolique de son auteur.

Après la guerre, Notre Saint Père le Pape, ému par les besoins plus pressants des missions chez les indigènes, lançait un appel à toutes les âmes zélées.

La fondation du Séminaire Canadien des Missions Etrangères, qui coïncide avec l'appel du Premier Pasteur, n'est cependant pas le premier geste du Canada catholique envoyant des apôtres aux païens, après avoir été lui-même l'œuvre d'apôtres chrétiens.

Nous savons tous assez l'histoire si admirable de nos origines nationales pour nous rappeler que les découvreurs de la Nouvelle-France et les fondateurs de notre peuple étaient unis par une pensée de foi, d'espérance et d'amour et qu'ils étaient surtout poussés dans leur entreprise par un esprit d'apostolat du plus pur catholicisme.

Le Canada est fils de la France chrétienne, cette nation bénie que l'histoire nous montre comme la terre classique du catholicisme romain le plus pur et de l'apostolat catholique le plus étendu et le plus heureux. Le Canada n'a pas forgé à son origine. Il y a déjà longtemps que des centaines de ses fils et filles travaillent dans presque toutes les missions en terre païenne et prêtent main-forte aux Ordres et aux Congrégations missionnaires des autres nations chrétiennes.

Ces dernières années ont même vu naître sur notre sol deux Congrégations de Religieuses uniquement destinées aux missions étrangères. Et l'épiscopat canadien n'a fait que répondre au désir intime de notre âme nationale et apostolique en décrétant le 2 février 1921, la fondation du Séminaire Canadien des Missions Etrangères. Ce séminaire est maintenant un fait accompli. Ses bâtiments sont situés à Pont-Viau, près de Montréal, en face de ces rapides de la Rivière-des-Prairies qui engloutissent nos deux premiers martyrs de la foi: le Père Nicolas Viel et son disciple Abundant.

L'avenir apostolique du Canada catholique s'ouvre donc brillant des plus beaux espoirs. Mais cet avenir ne sera ainsi beau et glorieux que si nos jeunes — car c'est eux que la chose intéresse le plus — savent répondre généreusement à l'appel éternel du Maître qui les invite à travailler à sa vigne.

L'Ouest Canadien n'a sans doute pas à déverser de son trop-plein aux Missions Etrangères: il souffre lui-même d'une grande pénurie de prêtres et d'apôtres. Mais le Maître saura quand même compter sur notre bonne volonté, et si notre apport à l'œuvre des Missions Etrangères n'est que l'obole héroïque du pauvre, croyons bien que le ciel nous rendra le centuple promis à l'âme de l'indigent.

Le Supérieur du Séminaire Canadien des Missions Etrangères se mettra avec plaisir, en communication avec toute personne qui désirerait contribuer par ses dons à l'œuvre des Missions Etrangères.

On doit adresser toute correspondance à M. le Chanoine J. A. Roch, 300, Avenue Outremont, près Montréal, P.Q.

JOSEPH H. PRUD'HOMME, Ev. de Prince-Albert et Saskatoon.

La Législature de Regina est unanime pour l'abaissement du tarif

Regina. — Le Législateur a adopté à l'unanimité une motion en faveur de l'abaissement des tarifs dans le même sens que celles déjà votées aux sessions précédentes. Au cours du débat qui a duré deux heures, on a commenté le programme fiscal du gouvernement fédéral. D. H. McDonald, indépendant, de Qu'Appelle, a remarqué que la résolution embarrasserait le ministre de l'Agriculture, l'hon. W. R. Motherwell, qui fait partie d'un cabinet de tarif élevé.

La fin du commerce en gros des liqueurs dans l'Alberta

Edmonton. — Neuf maisons de liquors en gros de l'Alberta ont dû abandonner les affaires le 1er mars, en vertu d'un ordre en conseil récent qui fixait au 1er mars la date de la fermeture de ce genre de commerce. Quatre de ces maisons étaient à Calgary, trois à Lethbridge, une à Edmonton et une à Medicine Hat. Le procureur général Brownlee avait reçu des requêtes demandant une extension de temps, mais il avait déclaré ne pouvoir en tenir compte.

Le dernier écrit de Louis Riel

Comment les Métis avaient obtenu la domination sur les tribus indiennes. — Ce qui a assuré l'autonomie de la province du Manitoba.

Winnipeg. — Un document fort intéressant, et fort peu connu, croyons-nous, c'est celui écrit par Louis Riel, dans son cachot de Regina, où il attendait la mort avec ce courage indomptable qui a fait l'admiration, même de ses pires ennemis.

Dans ce document, intitulé "Les Métis," Riel raconte comment ses compatriotes avaient obtenu la domination sur les tribus indiennes, sans abus de force.

"Quelquefois, il est vrai, raconte Riel, alors qu'ils étaient à la chasse, les indiens déclaraient la guerre aux métis ou volaient leurs chevaux. Ces derniers exigeaient alors une réparation, et en cas de refus, on déclarait la guerre aux auteurs de ces déprédations. Mais il est à noter qu'ils ne firent jamais de guerres agressives. Ils se battaient sur la défensive et seulement pour la protection de leurs droits. En retour, avec l'aide de Dieu, ils battaient toujours les tribus qui les attaquaient. Comme race primitive, simple et pleine de bonne volonté, placée comme elle l'était par la Providence dans une abondance de biens, et sans grande ambition, la race métisse n'avait pratiquement pas de gouvernement. Toutefois, quand les métis allaient à la chasse, tout naturellement, il se levait une pression d'intérêts divers. Tout autant pour maintenir le bon ordre dans leurs rangs que pour se protéger contre les voleurs de chevaux et autres attaques de l'ennemi, les métis se formaient en camp. Un chef était élu, avec un aide-de-camp et plusieurs guides. Les soldats étaient groupés par dizaines et chaque dizaine était commandée par un capitaine."

Ce système, qui ne servait d'abord qu'à pour la protection contre les Indiens, petit à petit se perfectionna et fut adapté à l'administration interne de la nation.

On ne peut s'empêcher d'admirer les moyens pratiques employés par ces rudes habitants des prairies pour se gouverner et protéger leurs institutions primitives.

Nombreux sont ceux qui croient

que c'est grâce à cette organisation que la province du Manitoba et, par conséquent, tout l'Ouest du Canada, conserva son autonomie en 1869. On affirme que si les Métis ne s'étaient pas opposés à l'entrée dans le pays du lieutenant-gouverneur McDougall, à l'automne de cette année, avant le transfert de ce territoire par la Compagnie de la Baie d'Hudson, transfert qui avait été ratifié par les autorités impériales, le pays aurait été en état de conquête et nécessairement serait devenu une simple colonie du Canada de l'Est, au lieu d'en tirer dans la Confédération sur un pied d'égalité avec les vieilles provinces. Et c'est pourquoi l'inscription suivante se trouve sur une croix que l'on est à ériger à Rivière Salée, près de Saint-Norbert: "Ici, le 1er novembre 1869, grâce à l'intervention opportune et énergique des Métis, les représentants envoyés par le Canada pour prendre possession de cette province avant que le transfert ait été effectué, furent obligés de retourner sur leurs pas. C'est cet acte qui a assuré ses libertés à l'Ouest."

C'est l'esprit des anciens jours qui anime encore l'association qui porte le nom d'Union Nationale Métisse et qui la fait se réunir tous les ans pour élire un bureau de direction chargé de préserver les traditions de cette nation.

Les dernières élections de l'Union, tenues chez M. Alexandre Nault, à Fort Garry, ont donné le résultat suivant: président général, M. S.-A. Nault, Saint-Boniface; 1er vice-président, M. Henri Carrière, Saint-Pierre; 2ème vice-président, Simon Marchand, de Saint-Norbert; secrétaire-trésorier, Denis Goulet, Saint-Boniface; ass. secrétaire, archiviste et vérificateur, Camille Teillet, de Saint-Vital.

Les officiers honoraires sont: M. Roger Goulet, André Nault, Fort Garry; Horace Chevrier, Martin Jérôme, André Nault, Thibaultville; l'hon. juge L.-A. Prud'homme, A.-H. de Trémandon, Ambroise Lépine, Antoine Vermette et l'abbé D. McDougall.

Sir Clifford Sifton et l'immigration

L'émigration hors du Canada supérieure à l'immigration au Canada — C'est la faute de la guerre — Il faut nous tenir à l'écart des guerres non nécessaires — Pas d'immigrants de réputation douteuse.

"Si nous voulons avoir des immigrants, nous devons éviter de prendre part aux guerres qui ne sont d'aucune nécessité pour nous. C'est la seule question que nous avons eu à considérer durant les quelques mois qui viennent de s'écouler. Le Canada est entré en guerre sur une question de principe. Si l'occasion se présentait de nouveau, le Canada ne devrait pas demeurer en arrière, néanmoins, des guerres comme la dernière ne se présentent qu'une fois dans un siècle; aussi le fait d'y participer ne signifie-t-il pas nécessairement que les colons acquerront la fièvre de la guerre. S'il en était ainsi, ce serait la ruine du Canada, et l'arrêt de son développement national."

Telle est, en résumé, la thèse qu'a soutenue sir Clifford Sifton devant les membres du *Westerners' Club* dont il était l'hôte d'honneur.

Sir Clifford Sifton, cherchant à démontrer que quand la grande Bretagne est en guerre le Canada l'est également, a toutefois invoqué à ce sujet le principe posé par sir John Macdonald lors de la guerre du Soudan et partagé depuis, dit-il, par tous les grands hommes d'Etat canadiens, savoir: "Que le Canada n'est pas obligé de prendre part à une guerre, et que s'il le fait, ce n'est que volontairement et avec le consentement de son propre parlement."

La réponse envoyée par le premier ministre, M. King, continue sir Clifford Sifton, à savoir que cette affaire de contribution dans une guerre britannique doit être décidée par le parlement est exactement la réponse qui eût été envoyée par un Macdonald, un Tupper, un Laurier ou n'importe lequel des grands chefs des gouvernements canadiens."

Pour ce qui est de l'aspect financier, sir Clifford prétend que bien qu'il n'existe pas de raison justifiant le pessimisme, il y a lieu de ressentir de très graves alarmes. "La situation est telle, dit-il, qu'il y a eu et qu'il y a encore un exode de l'Alberta, de Winnipeg, de l'Ontario et du Québec, de même que des provinces maritimes, qui, malheureusement, ont toujours subi cet exode. Les statistiques fédérales établissent que l'émigration hors du Canada a toujours dépassé l'immigration au Canada. Nous ne faisons pas de gain en population; nous faisons des pertes."

La raison, sir Clifford avoue que c'est la guerre. Avant la guerre les

agriculteurs canadiens étaient prospères, particulièrement dans l'Ouest. Ils se disaient maintenant dans une situation désastreuse. C'est exagéré, croit-il, mais sans le moindre doute, pendant les quelques années à venir, le Canada perdra une partie de ses meilleurs citoyens.

"Pourquoi cela, demandez-vous? Tasse de guerre, dettes de guerre, inflation de guerre." Le conférencier ne croit pas que l'agriculture vende ses produits à un prix anormalement bas, mais il doit payer plus cher la main-d'œuvre et tout ce qu'il doit se procurer. Cette situation touche actuellement au paroxysme, de sorte qu'un grand nombre de cultivateurs de l'Ouest doivent quitter leurs terres et le Canada.

Sir Clifford fait ensuite le contraste de la situation aux Etats-Unis. Les Américains sont nos principaux concurrents dans le commerce, l'industrie et l'agriculture et ils réduisent leurs dettes de guerre, leurs impôts de guerre et tous leurs impôts. Comment pouvons-nous continuer cette concurrence si nous accablons nos concurrents avec des dettes et nos impositions? dit sir Clifford ajoute: "Cela ne peut se faire et je veux dire aux superloyalistes: ce serait désastreux, parce que ce serait simplement affaiblir le Canada, le placer dans une telle position que si une autre crise se produisait, son aide deviendrait de nulle valeur. Conséquemment, nous devons nous tenir à l'écart des guerres non-nécessaires."

Parlant ensuite des progrès d'une nation, sir Clifford Sifton dit que l'honnêteté et le travail sont les facteurs essentiels, ajoutant que ceux-ci sont aussi nécessaires dans l'Ouest que dans l'Est du Canada.

Le conférencier se déclare un peu plus loin, "tout à fait opposé à l'immigration de personnes de réputation douteuse, car nous n'avons pas besoin d'encombrer nos prisons". Pour ce qui concerne l'Ouest, le gouvernement, poursuit sir Clifford Sifton, a semblé dominer la *Western Immigration Association*. Son attitude est louable. En autant qu'il s'agit d'une politique d'entente entre le Canada et l'Empire, je ne puis exprimer aucune opinion. Mais j'émet le vœu que le gouvernement ne s'embarque pas dans une politique d'immigration qui entraînerait des dépenses énormes, en efforçant de faire des fermiers avec des hommes qui ne veulent pas l'être."

La littérature canadienne-française tient une place importante dans la vie nationale

Une conférence du Dr W. A. R. Kerr, de l'Université d'Edmonton

Edmonton. — Samedi dernier, à la réunion ordinaire du Club des Dames de l'Université, le Dr W. A. R. Kerr, Doyen de la Faculté des Arts, a fait une conférence des plus intéressantes sur la littérature canadienne-française, ou plutôt sur la littérature canadienne en français. Il a fait ressortir l'importance de cette littérature dans la vie intellectuelle du Canada, montrant les difficultés et les encouragements qu'elle a dû vaincre et disant la sympathie et le support dont elle a besoin de la part de tous les Canadiens.

Le conférencier cita deux auteurs à consulter: l'abbé Camille Roy, qui a traité des origines de la littérature canadienne-française, et Charles Ab der Halden, qui a écrit des "Etudes sur la littérature canadienne-française".

Parmi les premières productions de cette littérature, on doit s'abstenir d'inclure "Les Voyages de Champlain", écrits par un vrai Français, et les "Relations des Jésuites", dont une partie fut écrite en France et dont la totalité y fut publiée. Ces deux ouvrages appartiennent réellement à la France et, en fait, il n'y eut pas de vraie littérature canadienne-française avant 1760. On connaît le mot plein de fiel de Lord Durham sur les Canadiens français: "Un peuple sans histoire et sans littérature", mot qui a causé beaucoup d'amertume. La première partie en est manifestement fautive et la seconde ne doit pas être imputée au crime aux Canadiens français. Louis XIV voulant faire, non des intellectuels, mais de vigoureux pionniers, avait interdit l'entrée au Canada aux presses d'imprimerie.

La cession du Canada à l'Empire Britannique coupa à la race française de ce pays toute communication littéraire et artistique avec la mère patrie. On permit de retourner en France à ceux qui le désiraient et beaucoup de Français de distinction, ceux de grande famille, ceux qui étaient cultivés et instruits, profitèrent de cette permission. Le groupe de 70,000 personnes qui resta avait donc, en quelque sorte, perdu sa tête intellectuelle, et il n'avait pas trop de tout son temps pour défricher la terre et se protéger contre les Indiens.

Les communications avec la France furent défendues et cessèrent en fait, à partir de 1760. Jusque'en 1840 l'importation de livres français fut pour ainsi dire nulle et les livres de classe étaient si rares que les étudiants devaient en faire pour eux-mêmes des copies à la main. Ces sujets d'origine française que la Grande Bretagne possédait au Canada mettaient le plus haut français de conservation de leur langue, de leurs institutions sociales et de leurs lois.

C'est sous la forme de journaux périodiques que la littérature canadienne-française fit son apparition. "La Gazette de Québec" fut le premier en date de ces journaux; elle vit le jour en 1764 et fut bientôt suivie par sept ou huit autres, qui traitaient de littérature, de politique et d'industrie. Quelques-uns de ces journaux étaient imprimés à deux colonnes, l'une en français, l'autre en anglais.

A côté de ces premières publications périodiques, on écrivit quelques chansons: les chants patriotiques de France furent remaniés pour les adapter aux conditions locales, et des chansons vraiment canadiennes commencèrent à faire leur apparition. Entre autres, la chanson de Carillon qui célébrait une des principales victoires de Montcalm (appelée par les Anglais, Ticouderoga). Les colons français se résignèrent peu à peu à l'occupation britannique et en 1770 l'anniversaire de la naissance de la reine d'Angleterre fut célébrée par une chanson. En 1797 un instituteur de Verchères publia une traduction de "God Save the King". Les victoires de Nelson furent célébrées à Québec. On dit des messes d'action de grâces et un prêtre français termina son sermon par ces mots: "Vive le roi d'Angleterre et l'Amiral Nelson".

Le premier drame canadien fut "Colas et Colimette", l'auteur, Joseph Quessnel, était un Français d'Europe et la comédie est dans le style de la vieille farce française, mais la scène se passe au Canada et la pièce fut représentée à Montréal en 1790. Quessnel écrivit aussi quelques poésies satiriques et bucoliques, mais il est surtout connu comme l'auteur de "Colas et Colimette", citée plus haut, la soirée au Cabaret, dont la scène se passe à Paris, et "L'Anglomane", un "Dîner à l'Anglaise". Cette dernière pièce, une fine comédie en vers, est une satire contre quelques-uns de

ses amis, portés à singer les Anglais pour se pousser dans la société.

En même temps que Quessnel vivait J. D. Mermet, ancien soldat dans un régiment de Suisses qui arriva au Canada pendant la guerre de 1812. Il écrivit un certain nombre de poèmes destinés à enflammer le patriotisme des Canadiens.

Un troisième écrivain de cette période fut Michel Bibaud, qui, lui, était né au Canada. Il publia en 1830 le premier recueil de poésie canadienne. Comme il était fonctionnaire du gouvernement, il dirigea ses satires non contre les abus de pouvoir, mais contre les vices péchés de tous les temps, notamment contre la paresse, ce qu'il a le plus en horreur est l'indolence intellectuelle. Ce groupe de Quessnel, Mermet et Bibaud, marque la fin de la première période de la littérature canadienne, la période des origines.

A partir de 1837, commence une renaissance due en grande partie à la personnalité et aux travaux stimulants de l'historien Garneau. Les premiers volumes de son "Histoire du Canada" parurent en 1845: c'était une piquante réplique au reproche de Lord Durham. La poésie canadienne en français commença réellement avec l'œuvre d'Octave Crémazie. Toute sa vie un travailleur et un dévoué de livres, Crémazie s'était imprégné de la poésie romantique française du XIXe siècle. Il a laissé quelque cent vingt pages de poésies. Il avait certainement le don poétique, celui de sentir et de communiquer son émotion. Mais il pensait que la littérature canadienne avait peu d'avenir à cause du manque de sympathie, d'encouragement et de critique qu'elle rencontrait. Il déplorait surtout l'impuissance des auteurs à se critiquer eux-mêmes.

"Jean Rivard" par Antoine Gérin Lajoie est un des ouvrages les plus remarquables de la littérature canadienne-française. Jean, le héros de l'histoire, est un jeune homme de dix-neuf ans, que la mort de son père a laissé le chef d'une famille de douze enfants. Après quelques hésitations sur le chemin d'une carrière, il décide de devenir fermier. Il achète une ferme dans les cantons de l'Est, se fiance et va fonder Louiseville. Trois ans après il revient chercher Louise avec sa dot et son troussau.

Ce roman décrit avec une grande intensité de vie l'existence d'un pionnier d'il y a soixante-quinze ans, ou suit Jean pas à pas depuis le jour où il trace le premier sillon pour fonder son village jusqu'à celui où, devenu citoyen prospère, il est élu député.

Un autre livre inspiré par l'historien Garneau est "Les Anciens Canadiens", par Philippe Aubert de Gaspé. Ce livre, écrit par l'auteur à l'âge de 76 ans, est extrêmement intéressant. Il contient les souvenirs de sa première jeunesse et une quantité de chansons que lui a léguées son grand-père mort en 1786, alors qu'il n'avait qu'un an et demi. Le canevas du livre est des plus simples, mais ce qui fait sa valeur est la description de la vie des premiers temps avant la conquête.

Louis-Honoré Fréchette est sans doute l'auteur qui occupe la plus large place dans la littérature canadienne-française. Né en 1839 dans la province de Québec, il prit, pendant de nombreuses années, une part active à la vie politique et littéraire du Canada. Il devint l'ami de Crémazie et était un assidu de son petit magasin de livres. De sa plume sont sortis plusieurs volumes de poésies et aussi quelques drames. Deux de ses volumes furent honnêtement par l'Académie française. Son livre "La Légende d'un peuple" est un recueil plus ou moins suivi de poèmes donnant une vue générale de l'histoire canadienne. A la première page un prologue à la gloire de l'Amérique et l'épilogue est un hymne à la France.

En tant qu'historien, Fréchette avait trop d'esprit de parti, mais c'était un Canadien plein de patriotisme; son talent littéraire était réel, son émotion profonde et ses œuvres méritent d'être connues de tous ses concitoyens.

Le Dr Kerr a terminé sa conférence par la lecture d'abord en français, puis dans un charmant traduction personnelle, d'un poème de Crémazie intitulé "Canada".

Cette conférence a vivement intéressé l'auditoire et l'a laissé convaincu, comme le conférencier lui-même, que l'étude de la littérature canadienne-française est, non pas un devoir patriotique, mais un plaisir véritable et attachant.

Arrestation d'un prince agitateur allemand
Essen. — Le prince Frédéric-Guillaume de Lippe, agitateur nationaliste, a été arrêté à Essen, par les autorités françaises, sous l'accusation d'être l'un des auteurs de l'agitation contre les troupes franco-belges, dans la Ruhr.

Le prince a collaboré activement à la campagne allemande pour la conservation de la Haute-Silésie. Des documents trouvés dans sa chambre et confisqués par les Français prouvent qu'il est membre de l'ordre secret de la Swastika et de la fameuse société réactionnaire "Consul".

Le prince est arrivé dans la Ruhr, il y a quelques jours, en mission spéciale. Il a préconisé un programme de violence. Les nationalistes sont extraordinairement actifs depuis quelques jours. Ils tiennent des assemblées de protestations, font de la propagande parmi les grévistes et suscitent de nouvelles grèves. Les autorités d'occupation affirment que les nationalistes font tout en leur pouvoir pour entraver l'exécution du plan franco-belge pour la réorganisation de la Ruhr.

La Vie française et catholique dans la Saskatchewan

Rapport du Chef du Secrétariat de l'A. C. F. C. à la Convention de Prince-Albert

J'ai l'honneur de vous présenter le rapport des activités générales de notre Association depuis sa dernière convention, qui eut lieu à Gravelbourg les 7, 8 et 9 juillet 1920.

Le principal résultat de cette convention fut de placer devant les Franco-Canadiens de la Saskatchewan la question du collège classique français de la province. Grâce à l'initiative de M. l'abbé L. P. Gravel, secondé par ses concitoyens de Gravelbourg, et à la générosité de S. G. Mgr Mathieu, nous avons une institution d'enseignement secondaire destinée spécialement aux jeunes gens catholiques de langue française; mais elle était grevée d'une lourde dette et il restait à établir sur une base solide qui lui mit à l'abri du danger et des incertitudes du lendemain.

Les délégués au congrès de Gravelbourg comprennent que l'Association ne pouvait se soustraire au devoir du moment et ils proposèrent une souscription de \$50,000 payable en cinq années.

LA CAMPAGNE EN FAVEUR DU COLLEGE

Le 1er septembre, une réunion du Comité Exécutif et du Comité Fédéral avait lieu à Prince-Albert. Pour répondre au désir de S. G. Mgr Mathieu, il fut décidé que l'Association organiserait au cours de l'hiver, une grande campagne de souscriptions couvrant tous les centres franco-canadiens de la Saskatchewan.

M. Z.-H. Marois, notre secrétaire général, entreprit immédiatement une vigoureuse campagne de presse dans le "Patriote" pour montrer l'importance et la nécessité de l'œuvre qu'elle rencontrait. Des tournées de conférences furent organisées à travers toute la province. Mgr Mathieu, Mgr Marois et le R. P. Adam visitèrent un grand nombre de paroisses du sud; M. Louis de Montarnal et M. Raymond Denis adressèrent la parole dans les principaux centres du nord.

Les cercles locaux et les Franco-Canadiens en particulier répondirent avec empressement aux sollicitations qui leur étaient faites. La plupart des centres atteignirent, quelques-uns même dépassèrent l'objectif qui leur avait été fixé. Dans les conditions très défavorables créées par la situation des affaires, le chiffre de \$24,490, représentant le total des souscriptions recueillies par l'A. C. F. C. dans la province, fut un résultat très satisfaisant.

Sans doute ce n'était pas assez pour les besoins immédiats de l'œuvre et Mgr Marois, continuant de se dévouer jusqu'au bout, dut aller demander leur aide à nos frères de la province de Québec. Grâce à la générosité de ces derniers, on put enfin réunir la somme suffisante pour régler la dette. Aujourd'hui la situation matérielle de notre collège classique est complètement assurée, du moins à l'abri des surprises du sort. Il est devenu la propriété des Révérends Pères Oblats et nous avons la certitude que sous leur direction éclairée et ferme, il ne déviara pas de l'idée patriotique qui a présidé à sa fondation.

L'A. C. F. C. peut se rendre le témoignage qu'elle a travaillé de tout cœur à la consolidation de cette œuvre et elle est particulièrement heureuse de voir le non-départ archévêque attaché à une institution qui tient une si grande place dans son cœur.

ORGANISATION DE L'A. C. F. C.

En même temps que le Comité Exécutif décidait la campagne en faveur du collège de Gravelbourg, il nommait M. Raymond Denis, secrétaire général de l'A. C. F. C. Cette nomination fut le signal d'une vigoureuse campagne d'organisation. Au cours de l'hiver et du printemps, M. Denis se rendit dans presque tous les centres de la province, donnant des conférences et visitant les écoles. Au cours de cette période, notre Association eut une vie intense, dont l'une des principales manifestations fut la convention régionale de Meyronne, les 21 et 22 décembre 1920.

Malheureusement notre organisateur tomba malade et dut interrompre ses tournées. La modicité de nos ressources ne nous permettait pas, d'ailleurs, de poursuivre plus longtemps une campagne pourtant si utile et si fructueuse.

L'abandon de la visite des cercles a naturellement ralenti le zèle chez les visiteurs d'entre eux. Plusieurs se sont maintenus vaillamment et ont continué d'exercer leur activité sous une forme ou sous une autre; mais dans beaucoup de cas il est assez difficile de tenir le cercle vivant sans les concours de conférenciers de l'extérieur, et nous sommes malheureusement dans l'impossibilité de leur fournir. C'est toujours le même problème qui se présente, plus pressant que jamais. Il nous faudrait presque constamment sur la route un homme qui serait le porte-parole de l'A. C. F. C., servirait de trait-d'union entre les cercles et le Comité Exécutif, propagerait à travers la province les doctrines et les mouvements de notre Association, visiterait nos écoles qui ont tant besoin de surveillance et d'encouragement. Nous nous sommes heurtés jusqu'ici à un double obstacle: la difficulté de trouver quelqu'un qualifié pour la position et la difficulté non moins grande de subvenir aux frais de cet organisme indispensable. Après consultation avec les autorités des deux diocèses, le Comité Exécutif entrevoyait cependant une solution qu'il espère fermement voir aboutir.

MGR PRUD'HOMME EVEQUE DE PRINCE-ALBERT ET SASKATOON

Presque au lendemain de la convention de Gravelbourg, le vénérable Mgr Pascal Montreuil, en France, (juillet 1920), où il était allé dans

l'espoir de refaire une santé déjà bien compromise. Sa disparition, en plongeant le diocèse de Prince-Albert dans le deuil, fut particulièrement sensible à l'élément français qui attendait avec un peu d'anxiété le choix de son successeur. Ce ne fut que onze mois plus tard, en juin 1921, que celui-ci fut nommé et tous les Franco-Canadiens saluèrent avec une grande joie l'élevation sur le trône épiscopal de S. G. Mgr Prud'homme. Leur satisfaction se manifesta d'une manière tangible qui ne laissait place à aucune équivoque. Notre Association, désirent offrir un cadeau au nouvel évêque, sollicita une cotisation à cet effet de tous les cercles de la province. Du sud et du nord on répondit si bien à notre appel, que l'objectif proposé fut de beaucoup et rapidement dépassé. Le fait mérite d'être noté, c'est l'unique fois dans l'histoire de l'A. C. F. C. qu'une souscription organisée sans aucune publicité remporta un succès aussi rapide et aussi complet.

Dès le moment de son élection, S. G. Mgr Prud'homme voulut bien manifester l'estime et l'intérêt qu'il portait à notre œuvre. Depuis qu'il est au milieu de nous, il a maintes fois tenu tout cœur avec nous dans la poursuite du but général de notre Association et notre Comité Exécutif a reçu de lui de précieux encouragements dans la préparation de ce congrès. De ces faveurs nous lui gardons une sincère et bien vive gratitude.

LA CAMPAGNE NECESSAIRE

Le 22 février 1922 — il y aura un an demain — l'A. C. F. C. inaugura la grande campagne de faveur du français dans le commerce et la vie sociale. Cette campagne se poursuivait sans interruption pendant cinq mois dans le "Patriote", qui publia un grand nombre de lettres d'adhésions pleines d'observations et d'aperçus originaux. Le mouvement suscita un vif intérêt dans l'Est et surtout dans les deux autres provinces de l'Ouest qui s'associèrent à la Saskatchewan pour demander à notre langue la place qui lui est due dans le domaine des affaires.

Cette campagne produisit des résultats. Le premier fut de réveiller chez les nôtres le sentiment de la fierté et de leur rappeler le devoir envers leur langue. Cet état d'esprit, en se généralisant, ne devait pas tarder à triompher de certaines résistances et à enrouver même les administrations publiques.

Dans la question des formules pour l'impôt sur le revenu, nous avons obtenu des succès marqués sur différents points, là où nous avons réclamé avec énergie et cohésion. Nous doute qu'avec une coopération encore plus active de la part des nôtres, cette année, tous les Franco-Canadiens, où qu'ils habitent, finiront par recevoir un questionnaire dans leur langue.

Dans le monde des affaires, les compagnies d'assurances semblent avoir été particulièrement touchées et quelques-unes se sont mises en mesure de délivrer des polices en français. D'autres n'ont pas donné suite à leur bonnes dispositions du moment, ce qui prouve que quelque chose reste à faire encore. Un certain nombre de grandes maisons de

Cartes Professionnelles

Dr. ALFRED MONTREUIL
Ex-Elève des Hôpitaux de Paris.
Ex-interne de l'Hôtel-Dieu de Québec.
Médecin - Chirurgien.
Spécialité: Chirurgie. 15 11ème rue Est. Téléphone 2214.
PRINCE ALBERT - SASK.

Thos. Robertson D.D.S.
Iradé avec honneur B. C. D. S. Baltimore.
Spécialité: Spécialité. Traitement de la Psochée, Examen au Rayons X. Bureau: Immeuble Mitchell, Au-dessus de la Pharmacie Stewart. Avenue Centrale. Tél. 2457.
PRINCE ALBERT - SASK.

Dentiste Chs. C. CLERMONT
Docteur en chirurgie dentaire. Adressé en art dentaire pour le Dominion.
Service des plus modernes. Appareil de radiographie, etc.
801 Bâtisse Hammond.
MOOSE JAW - SASK.

MOOSE JAW
801 Bâtisse Hammond.
Carter Postal 549. Téléphone 3318.
Docteur J. B. TRUELLE
DIPLOME EN CHIRURGIE DE L'INSTITUT OCEANAT DE PARIS
Ancien élève de l'Hôpital Necker et Broca, Paris.
Ex-interne en Chirurgie à l'Hôtel-Dieu de Québec 1912-1914.
Ex-Assistant à la Clinique Chirurgicale de l'Université Laval.
Chirurgien de l'Hôpital Général No. 6 pendant la Guerre, 1915-1919.
Ex-Chirurgien Spécialiste pour Maladies de la Femme, Hôtel-Dieu, Université Laval.
Chirurgien décoré par le Gouvernement Français pendant la Guerre.
Téléphone 3318.
PRINCE ALBERT - SASK.

Dr. F. LACHANCE
DES HOPITAUX DE PARIS. Maladies de la femme. Chirurgie spécialement. Hernie et appendicite. Edifice Somerset, Avenue du Portage, Winnipeg, Man. Consultations de 2 à 5 p.m. Visite à l'Hôpital de St. Boniface tous les matins.
WINNIPEG - MAN.

Dr. ALBERT MATHIEU
Des hôpitaux de France et d'Angleterre. ex-Chirurgien Spécialiste de l'Hôpital Militaire West Cliff pour les maladies de la tête. Spécialiste pour les maladies des yeux, des oreilles, du nez, de la gorge, et chirurgie plastique de la tête. 413-414 Edifice McCallum Hill. Téléphone: Résidence 4242. Bureau: 3407.
PRINCE ALBERT - SASK.

Dr. C. R. PARADIS
Autrefois de Londres et de l'Hôpital Necker de Paris. Spécialiste en chirurgie générale, et maladies de la femme. Edifice Théâtre Capital. Téléphone 4605. Résidence angle des rues 160 et Scarth. Téléphone 4606. HOURS: de 9 à 11 a.m., de 3 à 6 p.m. et de 7 à 8.30 p.m.
PRINCE ALBERT - SASK.

Winnipeg ont établi des départements français et invité leurs clients canadiens-français à correspondre avec elles dans leur propre langue. Ces maisons ont pris de nous mettre au courant de leur démarche nous autorise à voir un résultat direct de notre campagne.

La question des enseignes, l'une des plus importantes, n'a pas été négligée. Grâce à la collaboration des secrétaires des cercles de l'A. C. F. C., nous avons réussi à dresser un état très complet de la situation dans chaque centre franco-canadien de la province. Nous savons maintenant sur quels points doivent porter plus particulièrement nos efforts. Des démarches ont déjà été faites, d'autres le seront en temps voulu pour obtenir que le français figure à côté de l'anglais aux vitrines des magasins et des bureaux. On ne peut espérer que tout se transforme en un clin d'œil. L'essentiel est que le public s'intéresse à la chose, qu'il reconnaisse l'illogisme et l'inconvénient de l'enseignement unilingue. L'édifice fera son chemin et finira par triompher.

LA TOURNÉE LARRIEU

Au cours des mois de juin et juillet 1921, le Trio Larrieu fit une tournée à travers la Saskatchewan sous les auspices de l'A. C. F. C. Une quinzaine de concerts furent organisés dans nos principaux centres franco-canadiens et remportèrent un beau succès. Le passage des artistes français fut partout un événement national en même temps qu'artistique. Nos compatriotes apprécèrent beaucoup les chansons bretonnes et canadiennes de Larrieu, qui les transportaient au cœur des traditions de la France et du Canada. Ces artistes contribuèrent ainsi puissamment à entretenir et propager l'esprit de l'Association.

L'AFFAIRE DE L'ECOLE ETHIER

Un procès dans lequel se trouvèrent impliqués deux commissaires d'école de Domremy, accusés d'avoir laissé enseigner trop de français et de catéchisme, amena l'intervention de l'A. C. F. C. qui crut devoir prendre les frais à sa charge. Les commissaires, condamnés devant le juge de paix, furent acquittés en appel. Le coût de la défense s'éleva à \$300. Cette somme fut recueillie au moyen de souscriptions volontaires parmi les cercles locaux et les particuliers. Ces différentes manifestations de notre vie nationale au cours des deux ans et demi qui viennent de s'écouler montrent que si tout n'est pas parfait au point de vue de la vitalité des cercles, l'esprit de l'Association se maintient néanmoins chez la masse des nôtres et se traduit à l'occasion par des actes.

Depuis un bon moment déjà, notre président général, M. Emile Gravel, et notre trésorier général, le R. P. A.-F. Auclair, O.M.I., ont dû quitter la province pour aller refaire leur santé sous un climat plus tempéré. Nous regrettons vivement de ne pas les voir au milieu de nous en ce moment, comme leur éloignement est pour eux-mêmes un dur sacrifice; mais nous nous consolons à la pensée qu'ils seront bientôt de retour parmi nous, avec des forces renouvelées dont notre cause ne manquera pas de bénéficier largement.

Donation Frémont.
Chef du Secrétariat.

Du blé de France

Paris. — Une dépêche de Dijon annonce que Mgr l'évêque de Dijon, conformément à la promesse qu'il a faite à une délégation de Canadiens français, lors de sa visite à Ottawa, en 1922, vient d'envoyer dans la capitale canadienne un sac de blé poussé sur les tombes des soldats canadiens en France.

DR. LAURENT ROY
DES HOPITAUX DE PARIS, France. Chirurgie et maladies de la femme.
Bureau, 213 McCallum Hill. Résidence, 3101 Avenue Victoria.
REGINA, Sask.

DR S. B. MacMILLAN, M.D., C.M., F.R.C.S.E., F.A.C.S.
SPECIALISTE EN CHIRURGIE ET MALADIES DE FEMMES
Elève du Collège Royal de Médecine d'Edimbourg et du American College of Surgeons. Gradué de Chicago, de New-York et de Londres.
BUREAU AVENUE CENTRALE PRINCE-ALBERT, SASK.

LOI

LUSSIER, MARCH & MacISAAC
AVOCATS ET NOTAIRES
Edifice McDonald — Avenue Centrale
Téléphone 3288
J. B. LUSSIER, B.A., Gradué de l'Université Laval
A. C. MARCH, B.A.
J. J. M. MacISAAC, L.L.B.

A. E. PHILION
AVOCAT, PROCUREUR et NOTAIRE
CHAMBRE 1.
BATISSE BANQUE D'HOCHELAGA
Phone No. — 2505
PRINCE ALBERT - SASK.

ADRIEN DOIRON, B.A.
AVOCAT, PROCUREUR ET NOTAIRE
VONDA - SASK.

LINDSAY & HUTCHEON
AVOCATS, PROCUREURS et NOTAIRES. Téléphone 2725. Bureau: Edifice de la Banque d'Ottawa. Prêts d'argent.
PRINCE ALBERT - SASK.

EMILE LACOURCIERE
AVOCAT, NOTAIRE, etc.
MONTMARTRE - SASK.

A. GELINAS
AVOCAT ET NOTAIRE
LE PAS - MANITOBA.

DIVERS
ARTHUR J. BOYER
IMMEUBLES. Assurances Confédération Life. Choix de terres en prairies et en culture dans le district de Montmartre.
Montmartre

J. E. MORRIER
Arpenteur Géomètre et Notaire
229 — 11ème RUE OUEST.
PRINCE ALBERT - SASK.
Tel. — 2225.

THE WALLACE
Plumbing & Heating Co. Ltée
Plombiers experts en chauffage. Travaux galvanisés de toutes sortes. Réparations promptement faites.
Atelier: 47 Rue de la Rivière
PRINCE ALBERT
Téléphone — 2291

Remèdes meilleurs et moins chers
Si nos prix n'étaient pas plus bas que ceux des autres il vaudrait encore la peine de venir acheter vos remèdes chez nous.
Notre principe est de ne vendre que des remèdes de première qualité, et toutes nos affaires se maintiennent sur cette base.
Dussiez-vous payer plus cher que vous y gagnerez encore, mais vous payez moins cher.

The Rexall Drug Store,
Pharmacies et Opticiens
Chas. McDonald

Pourquoi se faire opérer?
Quand l'HEPATOLA enlève les calculs biliaires dans 24 heures sans douleur, et guérit l'appendicite, les troubles d'estomac et du foie. Non vendu par les droguistes. Prix \$0.60. Réponse en anglais.
Mrs. Geo. S. Almas,
Le seul manufacturier
200 4ème AVE. E., SASKATOON, SASK.

THE GREAT WEST LIFE INSURANCE CO.
ASSURANCE DE LA VIE
Représentants:
O. J. BROSTROM,
W. E. BENDER,
Bureau, Edifice McDonald, Ave. Centrale, Prince-Albert.
Correspondance française et anglaise, ainsi qu'en langues étrangères.

JOHN DAISLEY
Plombier, expert en chauffage
Réparations faites promptement. Nous sommes heureux de donner des timbres pour ouvrages neufs. Le meilleur matériel, le meilleur ouvrier.
Adresse:
111 14ème RUE OUEST.
Tél. 2201 Prince-Albert.

Soudage à l'électricité et à l'acétylène
Nous soudons pièces de machines usées ou brisées; tôles et blocs de cylindres de Ford soudés à froid; engins pour tracteurs faits sur commande.

CAPITOL WELDING SHOP
1918 Broad Street. Tél. 3922
REGINA, SASK.

Manufacturier de portes, chassis, cadres, bois d'intérieur, finissage et réservoir à eau.

Toujours en mains un grand assortiment de vitres et de glaces.
302, 7e Ave. N.-O. Moose Jaw, Sask.
Téléphone 5170

"The Moose Jaw Sash and Door Manufacturing Co. Ltd."
W. H. ELLIS, Gérant

ON DEMANDE
Peaux, Fourrures, Laine de Seneca, en petites ou grandes quantités.

K. KOFFMAN
123, Rue de la Rivière Ouest
Tél. 2962

A. G. HAMM
Bijoutier et Opticien
BLAINE LAKE, Sask.
Aussi bureau d'optométriste à Rosthern

Tailleur Français
Nous nettoyons, pressons, retroyons à sec, faisons réparations et changements.
HABITS FAITS SUR MESURE
JOE MYRAND
1601 rue Ouel, Régina, Sask.

Vos viandes
Sont au nombre de ce qu'il a de plus important pour votre maison
Vous aurez toujours les meilleures si vous nous confiez vos commandes

VIANDES McKAY
PHONE — 2415.

POUR VOS TRAVAUX DE NETTOYAGE et de TINTAGE adressez-vous à

HENRI MELIS
48, 14ème RUE OUEST
Téléphone 2821
MAISON BELGE
TRAVAIL SOIGNE, LAVAGE & EPOILAGE MODERNE
PRINCE-ALBERT

Quand vous avez besoin de bois de construction
portes vitrées, cadres, moulures, ciment, chaux, plâtre, lattes, bardoux, poteaux de clôture, argile réfractaire, lattes métalliques, bois franc pour planches, pinches à lambris, charbon à braise, poil pour plâtre, toitures, ardoises, papier pour constructions, bois ou charbon.

Téléphones au No. 2255
noire camion vous apportera l'instant ce que vous demandez

SIROP DE COUDRON ET EXTRAIT DE FOIE DE MORUE DE Mathieu CASSE LA TOUX
Gros flacons — Inventaire partout
CHE J. L. MATHIEU, Prop., Sherbrooke, P.Q.
Fabricant aussi des Foudres Marins Châlon, le meilleur remède contre les Maux de Tête, la Névralgie, et les Rhumes d'Été.

Les Centres Franco-Canadiens

SERVICE SPECIAL DU "PATRIOTE DE L'OUEST"

SAINT-DENIS, Sask.

Température — Nous jouissons en ce moment d'une température idéale; les chemins sont plus praticables pour les voitures d'hiver, et ne le sont guère encore pour celles d'été. Qu'est-ce que cela veut dire?

En tout cas, économie de charbon et de bois, et ces jours-ci, les petites économies comptent.

Achats de terre — Plusieurs terres ont été vendues à des prix très raisonnables. Ces terres, le meilleur temps d'acheter et d'avoir de bons marchés. L'année prochaine plusieurs terres seront vendues à des prix raisonnables. L'année prochaine plusieurs terres seront vendues à des prix raisonnables.

Deux familles nouvelles nous sont arrivées et sont à s'installer. Elles ont été accueillies avec sympathie et nous aurons plaisir à les voir marcher. Il y a de la place ici pour une dizaine de familles. Notre district est exclusivement canadien-français; nous avons trois églises catholiques, une église, un cimetière, un magasin, un hôtel, un restaurant.

Nos délégués nous ont informés de la Convention de l'Association des Franco-Canadiens de l'Alberta. Ils ne regrettaient pas leur voyage.

En attendant les rapports des délégués du Manitoba et de l'Alberta, qui nous parviennent du travail fait dans ces provinces pour grouper nos forces, nous nous occupons de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales. Nous sommes en train de nous occuper de nos affaires locales.

Le Tabac de Qualite

OLD CHUM

En boîtes métalliques d'une 1/2 lb. - et en paquets

cette idée. Il y a, enclavés entre des murs de brique solide, deux larges escaliers à l'épreuve du feu conduisant directement de l'étage supérieur au premier étage ou rez-de-chaussée et au sous-sol. Ces deux escaliers donnent accès aux portes de dehors qui débouchent sur les cours de récréation; de telle façon qu'il est impossible qu'une congestion ou une obstruction se produise sur les paliers, dans une poussée vers les escaliers. Il y a aussi un escalier de bois qui fait la jonction des deux escaliers. La question des échelles de sauvetage placées à l'extérieur n'a été posée par une des religieuses. Elle n'a demandé d'exprimer mon opinion à ce sujet. Après avoir examiné la bâtisse et constaté son genre et mode de construction, j'en suis venu à la conclusion que des échelles de sauvetage à l'extérieur ne sont pas nécessaires. En conséquence je n'en recommande pas l'érection.

En terminant mon rapport, je dois dire qu'après avoir inspecté à fond cette bâtisse, je ne puis voir aucune cause d'alarme ou de crainte. Elle est tenue propre et exempte de tout ce qui peut donner prise au feu. Même la chambre aux bouillottes ne peut être améliorée, le plafond étant en béton armé. Les escaliers sont entourés de murs de brique solide, les marches en ardoise et les rampes et les montants en fer. Trouvant des conditions telles qu'énumérées dans ce rapport, elle donne cette conviction que absolument tout a été fait et prévu pour protéger toutes les personnes de la maison. Les parents ne doivent avoir aucune crainte au sujet de leurs enfants qui demeurent dans le couvent et si ces parents entendent quelque doute à cet égard, je leur recommanderais d'inspecter le couvent de la cave au grenier. Et quand ils auront fait cette inspection, je suis persuadé qu'ils rentreront chez eux avec la profonde conviction que leurs enfants sont logés dans des quartiers parfaitement sûrs.

Ce rapport de l'inspecteur du gouvernement de la Saskatchewan se passe de commentaires, tant il est clair et de nature aussi à rassurer tout le monde.

— Le 12 février, à Oak Lake, Man., M. Jean Brière conduisait à l'autel Mlle Antoinette Vachon. Il est revenu ces jours-ci la main très heureuse, avec sa charmante épouse. Nos vœux de bonheur les accompagnent sur le chemin de la vie.

— M. et Mme Jos. Brière étaient en visite à Meyronne dimanche dernier.

— M. Henri Beaudoin est revenu s'installer sur sa terre pour la bonne saison.

— Nous aurons la messe le 22 mars à St-Martin.

— Nous jouissons d'une température idéale, la neige fond comme au printemps.

SAINT-LOUIS, Sask.

Le bazar du Couvent s'est terminé aux petites heures du matin, le 28 février dernier. Les recettes sont de \$1,366.00. Six candidates se sont disputées la palme: Mlle Alix Lefebvre et Edna Bacher pour la paroisse de St-Louis; Louisanna Gaudet et Marie-Louise Gaudet pour Bellevue; et Jeanne Blondin et Camille Guillet pour Domrémy. Mlle Lefebvre a emporté la somme de \$370.00. Mlle Louisanna Gaudet est arrivée seconde, le district de Hoey ayant contribué largement au succès de Mlle Lefebvre par sa soirée du 23 dernier. Puis la candidate victorieuse a tellement travaillé qu'elle n'a pu assister à son triomphe, elle a dû aller se reposer. Le bazar était des plus riches en objets de tout genre. Et nous sommes tout heureux de proclamer l'entraide, la parfaite cordialité et le dévouement de famille qui a été bien impossible de donner des noms. Sans doute il s'en trouve toujours quelques-uns qui trouvent moyen de se plus dévouer, mais encore pendant ce bazar ils étaient tellement nombreux que je ne pourrais pas faire des particularités, crainte de manquer de reconnaissance envers quelques-uns, quand nous en devons à tous.

Les bonnes Religieuses et le Curé sont un peu plus satisfaits et ensemble ils se font un devoir de remercier bien cordialement toutes ces âmes généreuses qui ont fait de cette entreprise un succès si inespéré en pareille circonstance.

LAC PELLETIER, Sask.

Décès — Vendredi le seize courant, s'éteignait pieusement dans le Seigneur Mme Napéon Remillard, née Bernadette Blouin. Après quelques jours de maladie, se sentant faible, le prêtre fut demandé. Elle eut la consolation de recevoir les derniers sacrements, le repos de l'âme de l'honorable M. Monette, frère de M. J. N. Monette, de cette paroisse.

Le Patriote et les paroissiens de Lac Pelletier s'unissent pour présenter leurs plus sincères condoléances aux familles en deuil.

Malades — Il y a en ce moment beaucoup de maladies. Des familles entières sont retenues à la maison ou alitées, souffrant de la grippe.

A l'hôpital — M. Joseph Pelletier, octogénaire, est à l'hôpital de Swift Current depuis quelques jours, d'un rhumatisme malade.

Mme Henri Pelletier a passé quatre semaines à l'hôpital des Soeurs Grises de Regina, où elle a subi deux opérations des plus dangereuses, sa guérison est certaine maintenant, car elle se porte tout à fait bien depuis son retour chez elle.

Délégues — Ont été nommés pour représenter nos deux districts scolaires: MM. Her. Sylvain et Aquil. St-Jacques. Notre Curé n'a pu les accompagner à cause des deux décès qui sont survenus si soudainement.

Froid — Notre thermomètre a enregistré ces jours derniers 27 degrés au-dessous de zéro.

LE PAS, Man.

Dimanche dernier, nous avions l'avantage d'avoir au milieu de nous des visiteurs distingués dans la personne de MM. les abbés Sabourin, chancelier de l'Archidiocèse de St-Boniface, et Normandeau, prêtre-colonisateur pour le Manitoba. Ces derniers, de retour de la Convention de Prince-Albert, durant tout un séjour à Hudson Bay, Junction, en route pour le Pas, ont pu nous offrir une conférence de cordiale de St-Grandeur Mgr O. Charlebois qui les accompagnait.

La grand-messe fut donc chantée par l'abbé Normandeau et le sermon fut donné par l'abbé Sabourin sur les devoirs scolaires et les devoirs des parents. Dans un exposé clair et précis, le prédicateur fit ressortir les conséquences déplorables qu'entraîne la violation de ces devoirs naturels, divins, légal de l'enseignement; il termina par une démonstration éloquent, forte, vivante des devoirs qu'ont les parents envers leurs enfants, devoirs qu'ils doivent remplir en toute occasion au point de vue de la justice et de la conscience.

Le soir, à la salle paroissiale, sous la présidence de St-Grandeur, la population de langue française s'est donné rendez-vous. Le R.P. Vézina présenta l'abbé Normandeau, le conférencier, en termes délicats et appropriés.

Comme ouverture, les trois soeurs Poultier chanteront "Montez toujours" du R.P. Lalande, harmonisés par Larriue.

La première partie de la conférence roula sur la langue, gardienne de la foi, le tout illustré d'exemples vivants et vécut.

Une déclamation très bien rendue, par le jeune R. Calérier intitulée: "Je me souviens".

Puis ce fut le tour de M. l'abbé Sabourin qui prouva, par la première partie de sa conférence, la véracité de la formule, la langue, gardienne de la foi.

En un deuxième point, le conférencier démontra qu'il ne fallait pas seulement conserver sa langue, mais aussi le sol de ce pays. Après avoir donné une définition exacte du vrai patriotisme, il illustre, par des faits tirés de notre histoire nationale, ce que nos ancêtres nous ont légué de patriotisme et la manière dont ils le comprennent. De là, il tire la conclusion que nous, leurs descendants, nous devons être à la hauteur de notre tâche, que nous ne devons pas dégénérer, mais que tout au moins nous devons conserver intactes ces belles traditions de langue, de foi, de race, d'attachement au sol du pays.

Puis après un magnifique duo de piano par Mlle Smith, St-Grandeur nous donna de leurs bons conseils, que l'on ne manquera pas de suivre et de mettre en pratique à l'avenir.

Le chant "O Canada" termina cette petite soirée qui avait réuni toute la population canadienne-française du Pas.

Courtes de chiens — Comme les journaux de langue anglaise l'ont annoncé avec grands titres de réclame, M. W. Morgan, du Pas, a encore remporté le premier prix cette année, ce qui lui donne droit par conséquent à la coupe offerte par P. Burns. Une foule considérable s'était réunie d'un peu partout pour assister à la défaite des nombreux concurrents plutôt qu'à la victoire du seul gagnant, M. Morgan. On nous assure qu'au delà de \$5000 ont été collectés pour l'organisation des fêtes locales.

Le conseil de ville du Pas avait préparé une magnifique réception aux visiteurs; deux arcs de triom-

phes avaient été érigés sur la rue principale, d'immenses pavillons, des estrades, des tentes à chiens, tout un attirail, un vrai parc-son, où chacun avait droit de cité, de vote, de pari, une vraie démocratie en miniature dans ces régions qui apparaissent dans un lointain de misère, figées dans leurs glaces et leurs sombres forêts.

Un grand bal fut donné, va sans dire, une mascarade en règle où des reines blanches et pures comme la neige s'offraient à l'admiration de la foule dans des costumes superbes de goût et de réalisme local.

— Mgr Grandbois, de Regina, était de passage ici dimanche le 4 mars.

— M. et Mme Abraham Boivin sont partis pour aller résider en Californie.

— Les litiges importants entre M. Ernest O'Shaughnessy et la Banque Union et M. F. Coupal et une compagnie de puits de Regina ont été tous deux réglés à l'amiable en dehors de la cour.

— M. Camille de Dekar a loué sa terre à M. Oscar Vanelst et viendra résider au village.

— MM. J. B. Ferraton et B. Coupal ont acheté les terrains du C. S. R. qui entourent le village.

BIG RIVER, Sask.

Bon! voici nos pêcheurs de retour et tout le monde est content; les femmes de recevoir leurs maris, les maris de revoir leurs femmes, les enfants de revoir papa, et pour-quoi aussi ne pas dire le curé de revoir ses paroissiens.

Le beau temps, dit la chanson, "amène les amants à l'assemblée". Ici, il fait sortir toutes nos femmes, qui paraissent l'autre jour, le hasard l'a voulu, il y a eu rassemblement au village. C'était mes- sames H. Gaudin, A. Gaudin, H. Gaudin, N. Gaudin, D. Thériault, J. Lamonde, P. Béthune, L. Levesque, P. Donnette, et les autres. Ah! le joyeux caquet de nos Canadiennes! et en parlant de poutous, car il y en a! Une espèce d'abrutissement, disons-le mot, à fuir l'air du Big River, Auguste, de Beauval, en le frappant avec un cheval lancé à fond de train. Et nos courses de chiens se feront en un peu les 7 et 8 courant.

— M. Anthony Hipfener a fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

— M. et Mme Hipfener ont fait l'acquisition d'un radio et pourra se récréer à volonté chez lui. C'est le premier établi à Montmartre.

Le Comptoir Agricole

Courtiers en grains

A. Préfontaine, Président. E. I. Dufresne, Sec.-Trés.

RAYMOND DENIS

Représentant général pour la Saskatchewan

La seule Compagnie française ayant un siège au Grain Exchange

Expédiez-nous vos grains par char. Nous veillons soigneusement au gré et au dockage. Nous vous obtiendrons les meilleurs prix du marché.

Si vous chargez par l'élevateur, adressez-nous vos billets d'omnibus (storage tickets), et nous nous arrangerons directement avec la Cio de l'élevateur.

Nous vous avancerons 75 p. cent. de la valeur de votre grain sur reçu du "bill of lading" ou des "storage tickets" en attendant de faire la vente.

Il est très important pour les fermiers d'être représentés à Winnipeg par une maison compétente et honnête, à cause des variations du marché.

POUR OBTENIR LES MEILLEURS PRIX, COMMUNIQUEZ-NOUS VOS GRAINS.

Le Comptoir Agricole

300 Grain Exchange, WINNIPEG, Man.

MADAME PIERRE ROY, Middle St-Louis, (Gloucester), N.B., obtient guérison complète par

LES PILULES ROUGES

Elle était âgée de 60 ans et pensait ne jamais revenir à la santé.

Deux autres dames aussi bien connues emploient ce grand remède et se guérissent.



Mme PIERRE ROY

En prenant une quinzaine de boîtes de Pilules Rouges je me suis fait du sang, j'ai tonifié mon estomac, et chassé mes douleurs de rhumatisme et j'ai acquis plus de force que je n'en pouvais attendre, vu mon âge avancé. J'ai confiance que ma santé se maintiendra et je me propose d'employer de temps en temps les Pilules Rouges pour éloigner la faiblesse.

Mme Pierre-Roy, Middle St-Louis, (Gloucester), N.B.

Souvent il m'arrivait d'être sans force et sans appétit; je souffrais de douleurs internes, j'étais malade et chétive. Les Pilules Rouges que j'ai em-

ployées ont fait de moi une autre personne. Je suis forte maintenant, j'ai de l'ambition à mon ouvrage, je mange bien et j'ai beaucoup engraisé. Mes voisines, qui connaissent dans quel état pitoyable je me trouvais, sont étonnées de me voir si bien portante. Mme Oscar Poirier, 1023, avenue Gortale, Verdun, P. Q.

Depuis longtemps ma santé était chancelante; ma digestion se faisait difficilement que même la nourriture la plus légère me causait des douleurs d'estomac et je souffrais tant que mon sommeil était troublé. Le matin je me levais très faible, nerveuse et découragée. Je décidai un jour d'aller consulter les Médecins de la Compagnie Chimique Franco-Américaine, car les remèdes que j'avais pris jusqu'à présent n'avaient eu aucun effet. Je dois ma complète guérison aux Pilules Rouges et c'est pour moi un devoir de les recommander. Mme Gléphas Miron, 359, avenue Hotel de Ville, Montréal.

Les mères de famille font prendre à leurs fillettes les Pilules Rouges pour leur assurer une bonne formation.

Les femmes qui souffrent de maladies internes, d'anémie, trouvent leur guérison dans l'emploi des Pilules Rouges. Au retour de l'âge, elles doivent recourir

Prince-Albert

Hier, S. G. Mgr Prud'homme a chanté une messe de Requiem pour le repos de l'âme du R. P. Grandin, O.M.I., mort récemment à Paris.

M. l'abbé Caron, chancelier du diocèse, en convalescence à Duck Lake, a passé quelques jours à Prince-Albert cette semaine. Il se remet lentement et devra prendre encore du repos avant de pouvoir se livrer au travail.

M. J. E. Morrier, président de l'A. C. F. C., est parti hier pour Regina. Il représentera l'Association à la convention des catholiques allemands de la province qui a lieu aujourd'hui et demain. De concert avec M. Georges Hébert, de Gravelbourg, il présentera en même temps à l'honorable Latta, ministre de l'éducation, les résolutions des comités d'école à la Convention de Prince-Albert.

Le R. P. Blank, S.J., du Campion College, de Regina, a prêché une retraite aux élèves de l'Académie de St. Louis. Dimanche dernier il a donné le sermon à la cathédrale en français et en anglais.

Nous avons le plaisir de saluer l'arrivée dans le diocèse de deux nouveaux prêtres: M. l'abbé A. Gagnon et M. l'abbé O. Valiquet. Tous les deux viennent de Montréal.

Les chambres de commerce du Nord-Est de la Saskatchewan ont tenu leur première assemblée annuelle lundi, à l'Hôtel de Ville. Il y avait des délégués de Melville, Kingston, Star City, Beatty, Birch Hills, Haddon, et Jordan River. Les délégués des deux derniers districts étaient MM. W. Lussier et Robert England.

Mlle Annette Houle, de Saint-Isidore de Bellevue, qui a passé quelque temps chez sa sœur Mme Pfeiffer, est retournée dans sa famille vendredi dernier.

Mlle Edith Zoellner, de Prince-Albert, a gagné la coupe et la médaille d'or au concours provincial d'éloquence qui a eu lieu à Moose Jaw. Elle a parlé devant 2,500 personnes sur "l'influence des hommes de génie". C'est une jeune fille de seize ans.

Nouvelle extension du pénitencier

On a commencé les travaux de construction d'un nouveau pénitencier à Prince-Albert. Le terrain choisi est situé à l'ouest de la ville, sur la route qui mène à la réserve indienne. La construction sera faite en briques et en ciment. Elle aura une superficie de 150,000 pieds carrés. Le coût de la construction est évalué à 1,500,000 dollars. Les travaux seront terminés dans six mois.

Me. d'un vétéran du district de Prince-Albert

M. Mitchell, l'un des premiers colons du district de Prince-Albert, est décédé à Duck Lake, en 1882, trois ans avant la rébellion du Nord-Ouest, vient de mourir à Victoria. Il était bien connu dans toute la région.

Nouvelles de partout

OTTAWA — Le délégué canadien à la conférence de la Ligue des Nations, M. J. G. Macdonald, a été élu président de la conférence. La conférence a été ouverte par le roi George V. Elle se tiendra à Genève, en Suisse, du 20 septembre au 30 octobre.

MONTREAL — Mgr Piette, depuis quelques mois vicaire général du diocèse, vient d'être nommé évêque de l'Université de Montréal. M. le chanoine Deschamps, curé de Saint-Brigitte, succède à Mgr Piette dans ses fonctions de vicaire général.

WINDSOR, Ont. — Albert F. Healy, libéral, a été élu député fédéral de North Essex pour succéder au ministre défunt W. C. Kennedy. Il a obtenu une majorité de près de 1,500 sur son adversaire conservateur, le lieutenant-colonel S. C. Robinson.

OTTAWA — La valeur moyenne des terres occupées au Canada pour l'année 1922 est de \$44 par acre. Elle était de \$40 en 1921, \$48 en 1920 et \$35 en 1915. La valeur moyenne est plus élevée en Colombie Anglaise, où elle atteint le chiffre de \$120 par acre. Pour les autres provinces, elle varie de \$64 dans l'Ontario à \$24 dans l'Alberta.

MADRID — Dans un discours sensationnel prononcé à l'inauguration de la nouvelle bibliothèque des Beaux-Arts, le roi Alphonse a démenti formellement les rumeurs de la possibilité de son abdication.

REGINA — Le lieutenant-colonel James McAra, de Regina, a été élu président des vétérans de la Saskatchewan et le lieutenant-colonel Fred O'Leary, de Prince-Albert, a été élu président.

VANCOUVER — Le célèbre Joseph Martin vient de mourir à Vancouver à l'âge de 70 ans. Il était connu par ses luttes politiques au Manitoba, en Colombie Anglaise et en Angleterre.

Préparatifs de Fête Nationale

On réunira en congrès à Montréal des représentants de toute la famille française d'Amérique

Montréal — La célébration de la fête nationale aura cette année un éclat exceptionnel et en même temps un caractère pratique dont on attend d'heureux résultats. On projette de réunir en congrès des représentants de toute la famille française d'Amérique. C'est la première fois qu'une tentative de ce genre coïncide avec la Saint-Jean-Baptiste.

Le 8 mars prochain, la Société Saint-Jean-Baptiste tient un congrès général où l'on dressera en détail le programme de cette manifestation. Les 42 succursales de la Société et les congrès régionaux prendront une part très active à cette réunion préliminaire. On y fera aussi l'élection des officiers. S'il faut en croire les rumeurs, M. Victor Morin, le président de la Société, prendrait cette année sa retraite.

Les 22 et 23 juin, auront lieu, au Monument national, les séances du Congrès de la Survivance française en Amérique. La Société convoque des représentants de tous les centres franco-américains et canadiens.

Le 24, une grand-messe sera chantée en plein air, au pied du mont Royal, au parc Mance. Ce sera une manifestation grandiose. De chaque paroisse, il y aura un défilé vers l'autel temporaire.

Pour l'après-midi du 24 on organise un "pèlerinage" historique représentant la visite de Jacques Cartier à la bourgade d'Heckelaga. Ce grand spectacle avec costumes du temps se déroulera au parc Mance où l'on construira un simulacre de bourgade indienne.

On sait que Maisonneuve débarqua à la Pointe-aux-Callières, à l'endroit où s'élève aujourd'hui l'immeuble de la douane, au pied de la rue McGill. Le fort érigé sur la pointe était souvent menacé par les ennemis de la décade. Maisonneuve et ses compagnons ont été obligés de se retirer dans le fort de la Croix.

Le 24, une grand-messe sera chantée en plein air, au pied du mont Royal, au parc Mance. Ce sera une manifestation grandiose. De chaque paroisse, il y aura un défilé vers l'autel temporaire.

On sait que Maisonneuve débarqua à la Pointe-aux-Callières, à l'endroit où s'élève aujourd'hui l'immeuble de la douane, au pied de la rue McGill. Le fort érigé sur la pointe était souvent menacé par les ennemis de la décade. Maisonneuve et ses compagnons ont été obligés de se retirer dans le fort de la Croix.

Les Français occupent de nouveaux points en Allemagne

Les troupes françaises ont occupé de nouveaux points en Allemagne. Elles ont occupé de nouveaux points en Allemagne. Elles ont occupé de nouveaux points en Allemagne.

Puissants amis de la France, aux Etats-Unis

Paris — La presse parisienne signale avec plaisir les témoignages de sympathie donnés par les Etats-Unis, messages qui se multiplient continuellement. La cause de la France est bien comprise par une bonne partie de la population américaine. Cette cause, qui est fondée sur la justice et la logique, a été embrassée avec enthousiasme par une multitude de Yankees sachant mieux de cœur les préjugés mesquins. Le correspondant des "Débats" à Washington, écrivait, ces jours derniers: "Le peuple américain n'a jamais entrepris de sentiments aussi amicaux envers la France que depuis l'occupation de la Ruhr qui a poussé aux Américains les régimes éconómiques que les Allemands n'ont rien fait pour restaurer."

A LIRE

Voici quelques livres qui doivent être dans votre bibliothèque et que peut vous fournir le Secrétaire de l'A.C.F.C.

L'APPEL DE LA RACE, roman, par Alonide de Lestres. Prix: \$1.00.

PELERINS DE ROME, par Ernest Bilodeau. Prix: \$0.80.

LES PARENTS, L'EGLISE ET L'ETAT DANS LEURS RAPPORTS AVEC L'EGLISE, par l'abbé J. Ad. Sabourin, D.D. Prix: \$0.15.

EN FACE DE LA PERSECUTION SCOLAIRE AU MANITOBA, par le même. Prix: \$0.20.

L'AUTITE FRANÇAISE D'AMERIQUE, par l'abbé Lionel Groulx. Prix: \$0.10.

LA LANGUE GARDIENNE DE LA FOI, par Henri Bourassa. Prix: \$0.25.

LES LANGUES ET LES NATIONALITES AU CANADA, par Un Sauvage. Prix: \$0.25.

REFRAINS DE CHEZ NOUS, 1ère série. Prix: \$0.10.

La cause de Bernadette

Mgr Chantelus, évêque de Nevers, ou la petite bergère à son tombeau, rapporte de Rome d'excellentes nouvelles de la cause de la vénérable Bernadette. La S. Congrégation doit l'examiner en 1923, probablement au mois d'avril. Il est même possible qu'elle soit l'objet d'un second examen, à la fin de la même année. Deux décrets doivent précéder la béatification: celui de l'héroïcité des vertus, et celui de l'approbation des miracles. Quelle joie quand la confidente de l'innocence et la voyante de Lourdes sera placée sur les autels! Nos lecteurs voudront bien s'unir aux diocèses de Lourdes et de Nevers et aux innombrables dévots de la Sainte Vierge pour hâter par leurs prières l'avancement de cette cause qui, tout en étant si française, est cependant mondiale.

PRUD'HOMME, Sask.

Dimanche, 18, nous avions le bonheur d'avoir au milieu de nous M. l'abbé Sabourin, chancelier de l'archevêché de St-Boniface. A la grand-messe, il nous a fait un éloquent sermon sur "les vocations". Ses paroles ont été écoutées avec un religieux silence. Puissent-elles y avoir découvert quelques heureux vocations, parmi la jeunesse de notre paroisse!

Le soir, conférence sur les Ecoles de Manitoba. La salle était comble. Cette Conférence de M. l'abbé Sabourin nous a fait connaître la triste position qu'occupent les catholiques Manitobains. Ici nous devons nous considérer comme privilégiés, nos principales écoles publiques étant sous la direction des bons Soeurs.

Deux autres écoles de Prud'homme ont de jeunes instituteurs canadiens-français catholiques. MM. L. Montagne et M. Rompré, tous deux nouvellement arrivés de l'Ecole Normale.

Notre paroisse a été largement représentée à la Convention de Prince-Albert. M. le Curé, M. l'abbé Marcotte, Amédée Painchaud, Dr Lavoie, Théod. Grimard, commissaires, MM. Charles Masson, Thos. Lavoie, Alphonse Gouin y assistaient.

VERWOOD, Sask.

Le retour — Notre curé est de retour après une absence de quelques semaines dans l'Est du Canada. Sa santé s'est améliorée et il reprend ses fonctions.

Le retour — Notre curé est de retour après une absence de quelques semaines dans l'Est du Canada. Sa santé s'est améliorée et il reprend ses fonctions.

Le retour — Notre curé est de retour après une absence de quelques semaines dans l'Est du Canada. Sa santé s'est améliorée et il reprend ses fonctions.

Le retour — Notre curé est de retour après une absence de quelques semaines dans l'Est du Canada. Sa santé s'est améliorée et il reprend ses fonctions.

Le retour — Notre curé est de retour après une absence de quelques semaines dans l'Est du Canada. Sa santé s'est améliorée et il reprend ses fonctions.

Le retour — Notre curé est de retour après une absence de quelques semaines dans l'Est du Canada. Sa santé s'est améliorée et il reprend ses fonctions.

Le retour — Notre curé est de retour après une absence de quelques semaines dans l'Est du Canada. Sa santé s'est améliorée et il reprend ses fonctions.

Le retour — Notre curé est de retour après une absence de quelques semaines dans l'Est du Canada. Sa santé s'est améliorée et il reprend ses fonctions.

Le retour — Notre curé est de retour après une absence de quelques semaines dans l'Est du Canada. Sa santé s'est améliorée et il reprend ses fonctions.

Le retour — Notre curé est de retour après une absence de quelques semaines dans l'Est du Canada. Sa santé s'est améliorée et il reprend ses fonctions.

Le retour — Notre curé est de retour après une absence de quelques semaines dans l'Est du Canada. Sa santé s'est améliorée et il reprend ses fonctions.

Le retour — Notre curé est de retour après une absence de quelques semaines dans l'Est du Canada. Sa santé s'est améliorée et il reprend ses fonctions.

Le retour — Notre curé est de retour après une absence de quelques semaines dans l'Est du Canada. Sa santé s'est améliorée et il reprend ses fonctions.

Le retour — Notre curé est de retour après une absence de quelques semaines dans l'Est du Canada. Sa santé s'est améliorée et il reprend ses fonctions.

Le retour — Notre curé est de retour après une absence de quelques semaines dans l'Est du Canada. Sa santé s'est améliorée et il reprend ses fonctions.

Le retour — Notre curé est de retour après une absence de quelques semaines dans l'Est du Canada. Sa santé s'est améliorée et il reprend ses fonctions.

marraine: Edra Lalonde, représentée par Mme F.-X. Bellefleur. Marie-Annette, fille de M. et Mme J. D. O. Cayer; Parrain et marraine: M. et Mme V. Cayer.

Décès — Le 24 février, M. et Mme Robillard avaient la douleur de perdre leur bébé qui avait été baptisé le jour même. L'inhumation eut lieu dans le cimetière de Lourdes, le 26 février. Nos vives sympathies à la famille éplorée.

Malades — Plusieurs familles ont la visite de la grippe. Aucun cas grave cependant n'est encore signalé.

Marché aux grains de Winnipeg

Blé — Nord No. 1, 1.10 3-4; Nord No. 2, 1.08 3-4; Nord No. 3, 1.05; No. 4, 1.00 1-2; No. 5, 94; No. 6, 87; fourrage, 77 1-2; voir 1.11.

Avoine — No. 2 C.W., 48; No. 3 C.W. et fourrage extra 1, 43; fourrage No. 1, 42; fourrage No. 2, 40 3-8; rejetée, 39 1-2; voir 48.

Orge — No. 3 C.W., 54 3-8; No. 4 C.W., 50 1-3; rejetée et fourrage, 46 1-2; voir 51-2.

Lin — No. 1 N.W.C., 2.36 3-8; No. 2 C.W., 2.31 3-8; No. 3 C.W. et rejetée, 2.09 3-8; voir 2.36 3-8.

Seigle — No. 2 C.W., 77 3-4.

Marché aux animaux de Winnipeg

Bons bouvillons de boucherie, jusqu'à 80; moyens, 55.25 à 55.75; bonnes génisses, 54; vaches, 53 à 53.75; animaux maigres, 53.50 à 54.50; pour les moyens, 54.75 à 55; pour les meilleurs; moutons de bonne qualité jusqu'à 87; agneaux jusqu'à 81.1. Pores de choix, 89.50.

Marché au grain de Prince-Albert

Blé — No. 1, 91c; No. 2, 88c; No. 3, 86c; No. 4, 80c; No. 5, 75c.

PETITES ANNONCES

ON DEMANDE pour l'arrondissement scolaire de St-Marthe No. 1547 une institutrice bilingue, catholique, diplômée, pour la Saskatchewan. S'adresser à M. J. H. Hudson, sec.-trés., St-Marthe, via Rocanville, Sask. 54-p

JEUNE HOMME MARIE demande position chez fermier pour le 1er avril au plus tard. Adresser les offres sous initiales R. G., au Patriote de l'Ouest. 50-53

ARGENT PERDU — Un porte-monnaie en cuir brun contenant environ \$20.00 a été perdu entre les écuries Lacerte et Laidlaw. Remettre au Patriote de l'Ouest, casier 2. 2P

REMERCIEMENTS A ST-JOSEPH pour faveurs obtenues avec promesse de publier. A. L. 1P

HOMME MARIE, sans enfant, demande à conduire un tracteur. Bonne expérience, peut faire toutes les réparations. Dire salaire payé, adressez les offres au Patriote de l'Ouest, casier 2. 2P

ON DEMANDE — Une bonne servante canadienne pour tenir une maison de fermier ayant trois enfants de 1-2, 3 et 2 ans. Bon salaire. S'adresser à M. l'abbé Fortin, Lac Pelletier, Sask. 53-56

A VENDRE — Charrue Oliver à tracteur, 4 versoirs à cassage. N'a cassé que 300 acres. S'adresser à boîte 20, Montmartre, Sask. 1-5p

A VENDRE — Une demi-section, 100 acres en culture, 2 maisons, deux écuries, une grange à foin, grainerie, étable, hangar, bois de chauffage. A VENDRE également, cheval de 4 ans, percheron enregistré pur sang, 1600 lbs. S'adresser à Alfred Lupien, Périgord, Sask. 1-3P

ON DEMANDE — Une bonne servante canadienne pour tenir une maison de fermier ayant trois enfants de 1-2, 3 et 2 ans. Bon salaire. S'adresser à M. l'abbé Fortin, Lac Pelletier, Sask. 53-56

ON DEMANDE — Une bonne servante canadienne pour tenir une maison de fermier ayant trois enfants de 1-2, 3 et 2 ans. Bon salaire. S'adresser à M. l'abbé Fortin, Lac Pelletier, Sask. 53-56

ON DEMANDE — Une bonne servante canadienne pour tenir une maison de fermier ayant trois enfants de 1-2, 3 et 2 ans. Bon salaire. S'adresser à M. l'abbé Fortin, Lac Pelletier, Sask. 53-56

ON DEMANDE — Une bonne servante canadienne pour tenir une maison de fermier ayant trois enfants de 1-2, 3 et 2 ans. Bon salaire. S'adresser à M. l'abbé Fortin, Lac Pelletier, Sask. 53-56

ON DEMANDE — Une bonne servante canadienne pour tenir une maison de fermier ayant trois enfants de 1-2, 3 et 2 ans. Bon salaire. S'adresser à M. l'abbé Fortin, Lac Pelletier, Sask. 53-56

ON DEMANDE — Une bonne servante canadienne pour tenir une maison de fermier ayant trois enfants de 1-2, 3 et 2 ans. Bon salaire. S'adresser à M. l'abbé Fortin, Lac Pelletier, Sask. 53-56

ON DEMANDE — Une bonne servante canadienne pour tenir une maison de fermier ayant trois enfants de 1-2, 3 et 2 ans. Bon salaire. S'adresser à M. l'abbé Fortin, Lac Pelletier, Sask. 53-56

ON DEMANDE — Une bonne servante canadienne pour tenir une maison de fermier ayant trois enfants de 1-2, 3 et 2 ans. Bon salaire. S'adresser à M. l'abbé Fortin, Lac Pelletier, Sask. 53-56

ON DEMANDE — Une bonne servante canadienne pour tenir une maison de fermier ayant trois enfants de 1-2, 3 et 2 ans. Bon salaire. S'adresser à M. l'abbé Fortin, Lac Pelletier, Sask. 53-56

ON DEMANDE — Une bonne servante canadienne pour tenir une maison de fermier ayant trois enfants de 1-2, 3 et 2 ans. Bon salaire. S'adresser à M. l'abbé Fortin, Lac Pelletier, Sask. 53-56

ON DEMANDE — Une bonne servante canadienne pour tenir une maison de fermier ayant trois enfants de 1-2, 3 et 2 ans. Bon salaire. S'adresser à M. l'abbé Fortin, Lac Pelletier, Sask. 53-56

ON DEMANDE — Une bonne servante canadienne pour tenir une maison de fermier ayant trois enfants de 1-2, 3 et 2 ans. Bon salaire. S'adresser à M. l'abbé Fortin, Lac Pelletier, Sask. 53-56



A nos lecteurs

VOICI LE PLUS COURT CHEMIN pour atteindre la personne qui achètera soit vos produits ou même votre ferme. Pour trouver un emploi ou des objets perdus, servez-vous des

Petites Annonces du "Patriote de l'Ouest"

Nos prix sont bien minimes pour les résultats que vous pourrez obtenir d'une petite annonce dans notre journal.

25 mots 25c, et 2c chaque mot additionnel

Toute annonce devra être accompagnée du montant nécessaire

A VENDRE OU A LOUER — De suite une section de terre d'un seul lot avec maison d'habitation, de grandes étables, graineries et eau en abondance, entièrement clôturée. S'adresser à M. Jos. Marchildon, Whitechekau, ou pour plus amples renseignements à E. Bastide, 8738, 76 av., Edmonton South. 1-6

A VENDRE — D'urgence, en plein centre canadien-français, entièrement de langue française, et possédant un pensionnat dirigé par des religieuses, une propriété composée de deux lots, une maison et une écurie; l'emplacement conviendrait également à un commerce. S'adresser à M. Denizet, Willow Bunch, Sask. 50-53

ON DEMANDE — Couple marié pour sacrifier et léger travail, femme pour cuisine; bonne cuisinière seule acceptée. Bons gages et logement très confortable. Donner références et s'adresser à casier 2, "Le Patriote de l'Ouest." 1

ON DEMANDE DES HOMMES QUI désirent des positions qui leur donneront de \$25 à \$50 par semaine. Nous pouvons vous assurer une position permanente, comme nous avons une grande demande pour mécaniciens compétents de garage, ingénieurs, experts en piles et en électricité, vulcaniseurs, etc. Il y a aussi des centaines de demandes pour chauffeurs de camions et de taxis. Si vous voulez apprendre, nous promettons de vous rendre compétents en très peu de temps. Classes de jour et du soir. Entraînement scientifique pratique garanti. Demandez notre catalogue fourni gratuitement et notre proposition spéciale. Hemphill Auto & Engineering Schools 119 20th St. E. Saskatoon. Nous avons des instructeurs français dans nos écoles. 36-

INSTITUTRICE DEMANDEE pour district scolaire Neville 610. Diplôme de 2ème classe. Ecole ouverte le 1er mars. Logis à même l'école. S'adresser à M. A. St-Jacques, secrétaire, Lac Pelletier, 54P

ON DEMANDE — de bons hommes ne désirant pas mourir tout de suite, pour assurer leur vie à des conditions très avantageuses dans La Sauvegarde. 2P

HOMME MARIE connaissant les deux langues demande emploi dans un magasin général. Expérience et excellentes références. S'adresser à casier 2, Le Patriote de l'Ouest 53 P

ON DEMANDE — Pour l'école de Bellevue, une institutrice catholique qualifiée. Diplôme 2ème ou 3ème classe, pouvant enseigner français et anglais; pour 9 mois calendrier; école près de Péglise. Salaire \$100.00 par mois. S'adresser à Hildegarde Gaudet, Sec. Garonne, Sask. 54P

INSTITUTEUR, six ans d'expérience dans l'enseignement, possédant brevet pour écoles académiques françaises, élémentaires anglaises, obtenu Ecole Normale, Québec; bonnes références; demande emploi comme instituteur. S'adresser à Joseph Dionne, 742, Montana, Montréal. 54P

INSTITUTEUR OU INSTITUTRICE demandé pour le district scolaire La Marcellaise, No. 3327, pouvant enseigner français et anglais, possédant certificat de 3ème classe ou 2ème pour la province. Ecole ouvre immédiatement. Dire salaire désiré. S'adresser à Albert Marchildon, sec.-trés., Zenon Park, Sask. 53 P

ON DEMANDE UNE SERVANTE pour aider aux soins généraux du ménage. S'adresser à Mme H. Quintal, Zealandia, Sask. 55-p

A VENDRE — Ferme de 320 acres, terre excellente, à 5 milles de Gravelbourg. Bonne maison, puits, etc., 2 milles de l'école. Pour prix et conditions, s'adresser à la Banque de Toronto, Gravelbourg, Sask. 50-54

MENAGERIE DEMANDEE pour fermier, veuf ayant petit garçon de 6 ans. Maison confortable. S'adresser à M. P. H. Tremblay, Argos, Sask. 54P

ON DEMANDE A LOUER — Dans le district de Prince-Albert, un quart ou une demi-section de terre, avec ou sans roulat. S'adresser au Patriote.

ON DEMANDE TRAVAIL LEGER propre et permanent à Prince-Albert. Salaire, \$25 à \$50 par semaine. D'après notre système, vous pouvez gagner tout en apprenant le métier de barbier. Nous fournissons les outils. Positions garanties et nous vous aidons à ouvrir votre salon de coiffure. Expérience pas nécessaire, l'apprentissage ne dure pas longtemps. Demandez notre catalogue et notre proposition spéciale. Hemphill Barber College 119 20th St. E. Saskatoon. Nous avons des instructeurs français dans nos écoles. 36-

UN QUART DE SECTION à vendre, 6 milles de St-Walburg; terre propre, bonne maison très confortable, écurie, grainerie. A vendre aussi tout le matériel de culture, chevaux, vaches. Acheteur pourra prendre possession immédiatement. Prix: \$2,400.00, \$300.00 comptant. S'adresser à Charles Lambin, Charlotte, Sask. 53P

INSTITUTRICE CATHOLIQUE demandée pour Périgord, district scolaire 550. Certificat de 2ème classe, préféré. Devoir enseigner le français. Salaire: \$100.00 par mois, augmentation possible. Ecole ouvrira le plus tôt possible. S'adresser à W. R. Miller, sec.-trés., Périgord, Sask. 52-55

ON DEMANDE — Emploi dans presbytère. Références sur demande. S'adresser par lettre à Mme Vve Marie Dozois, Morinville, Alberta. 54P

Ce dont une maîtresse de maison est fière: Des couvertures de laine propres, douces et moelleuses et du linge bien blanc. LA POUDRE A LAVER LE PAGE fait simplement disparaître la saleté. Il faut moins d'efforts pour laver. Donne le lustre du neuf aux étoffes délicates. Ne fait ni rougir ni craquer les mains. 25 cents le paquet chez tous les épiceries. Manufacturée à Prince-Albert.

Aucune demande ne sera considérée à moins que le candidat ne puisse fournir de bonnes références et des garanties sérieuses de solvabilité.

Un représentant sérieux et actif devrait se faire au moins \$50.00 de salaire par semaine. En faisant sa demande, on est prié de mentionner le territoire qu'on pourrait couvrir. Pour détails s'adresser à: Albert J. Beland, 1552 Mance, Montréal, Qué. 47-

GRANDE VENTE A L'ENCAN

DE CHEVAUX, BETAIL, POULES, MACHINES ARA-TOIRES ET FOURNITURES DE MAISON, ETC. Chez Madame Joseph Verbose et M. Sedlar, Carré S. O. 1/4 S. 13-46, 5 O. du 3ème Méridien, deux milles au sud de Leask.

Mardi le 13 mars prochain

La vente commence à 11 heures. Repas gratuit à midi. PAUL COLLEAUX, Encanteur.

Procès Burlesque et Concert

PAR LE CLUB DES JEUNES GENS

ce soir à 8 heures

DANS LA SALLE PAROISSIALE

Pièce comique, chants, declamations, etc.

ENTREE - - - 50c

Pantalons en serge bleue marine à

\$6.00 et \$7.50

—P

Feuilleton du Patriote de l'Ouest.

LES ANCIENS CANADIENS

par
Philippe Aubert de GaspéPublié avec l'autorisation de la Librairie Beauchemin,
propriétaire des droits d'auteur de cet ouvrage.

No. 31

— Qui, monsieur, et je suis sa femme; mon mari ne doit pas tarder à revenir du champ avec une charrette de gerbes de blé; je vais envoyer un de mes enfants pour le hâter de revenir.

— Rien ne presse, madame; mon intention en venant ici est de vous donner des nouvelles d'un M. Arché de Locheil, que vous avez connu autrefois; peut-être l'avez-vous oublié.

Madame Dumais se rapprocha de l'étranger, l'examina pendant quelques instants en silence, et dit :

— Il y a assurément une ressemblance; vous êtes, sans doute, un de ses parents? Oublier M. Arché! Oh! ne dites pas qu'il nous croit capables d'une telle ingratitude. Ne savez-vous donc pas qu'il s'est exposé à une mort presque certaine pour sauver la vie de mon mari, que nous prions tous les jours le bon Dieu de le conserver, d'élendre ses bénédictions sur notre bienfaiteur? Oublier M. Arché! vous m'affligez beaucoup, monsieur.

De Locheil était attendri. Il prit sur ses genoux la petite Louise, âgée de sept ans, la plus jeune des enfants de Dumais, et lui dit en la caressant :

— Et toi, ma belle petite, connais-tu M. Arché?

— Je ne l'ai jamais vu, dit l'enfant, mais nous l'avons tous les jours une prière pour lui.

— Quelle est cette prière? reprit Arché.

— Mon Dieu, répandez vos bénédictions sur M. Arché, qui a sauvé la vie à papa, s'il y en a encore; et s'il est mort, donnez-lui votre saint paradis.

De Locheil continua à s'entretenir avec madame Dumais jusqu'à ce que celle-ci, entendant la voix de son mari près de la grange, courut lui dire qu'il fallait aller donner des nouvelles de M. Arché, Dumais qui se préparait à décharger sa charrette, jeta sa fourche, et ne fit qu'un saut de la grange à la maison. Il faisait déjà brun, quand il entra, pour l'empêcher de distinguer les traits de l'étranger.

— Vous êtes le bienvenu, lui dit-il en le saluant; vous qui m'apportez des nouvelles d'un homme qui m'est si cher.

— Vous êtes sans doute le sergent Dumais? dit de Locheil.

— Et vous M. Arché! s'écria Dumais en se jetant dans ses bras; croyez-vous que je puisse oublier la voix qui me criait "courage" lorsque j'étais suspendu au-dessus de l'abîme, et qu'après une journée de fatigue, ce fut moi-même qui j'ai entendu tant de fois pendant ma maladie?

— Mon cher Dumais, reprit Arché vers la fin de la veillée, je suis venu vous demander un grand service.

— Un service! fit Dumais; serais-je assez heureux, moi pauvre cultivateur, pour être utile à un gentilhomme comme vous? Ce serait le plus beau jour de ma vie.

— Eh bien! Dumais, il ne dépendra que de vous de me rendre la santé; tel que vous me voyez, je suis malade, plus malade que vous ne pensez.

— En effet, dit Dumais, vous êtes pâle et plus triste qu'autrefois. Qu'avez-vous, mon Dieu?

— Avez-vous entendu parler, le sergent de Locheil, d'une maladie, à laquelle les Anglais sont très sujets, et que l'on appelle le spleen ou diable bleu?

— Non, fit Dumais; j'ai connu plusieurs de vous Anglais, qui, soit dit sans vous offenser, paraissent avoir le diable au corps, mais je les aurais crus, ces diables, d'une couleur plus foncée.

— Arché se prit à rire.

— Ce que l'on appelle, mon cher Dumais, diable bleu, chez nous, est ce que vous autres Canadiens appelez spleen d'esprit.

— Je comprends maintenant, dit Dumais; mais qu'un homme comme vous, qui a tout à souhait, qui possède tant d'esprit, et tant de ressources pour chasser les mauvaises pensées, puisse s'attrister de diables bleus, c'est ce qui me surpasse.

— Mon cher Dumais, reprit Arché, je pourrais vous répondre que chacun a ses peines dans le monde, même ceux qui paraissent les plus heureux; qu'il me suffise de vous dire que c'est maladie chez moi, et que je compte sur vous pour m'en guérir.

— Commandez-moi, M. Arché, je suis à vous le jour comme la nuit.

— J'ai essayé de tout, continua Arché; l'étude, les travaux littéraires; j'étais mieux le jour, mais mes nuits étaient sans sommeil; et, si j'avais même la chance de dormir, je me réveillais aussi malheureux qu'au départ. J'ai pensé qu'un fort travail manuel pourrait me guérir, et qu'après une journée de fort labeur, je goûterais un sommeil réparateur qui m'est refusé depuis longtemps.

— C'est vrai cela, dit Dumais; quand un homme a bien travaillé le jour, je le défie d'avoir des insomnies; mais où voulez-vous en venir, et en quoi serais-je assez heureux pour vous aider?

— C'est de vous, mon cher Dumais, que j'attends ma guérison. Mais écoutez-moi sans m'interrompre, et je vais vous faire part de mes projets. Je suis maintenant riche, très riche, et voici mon principal; la Providence m'a donné des richesses que je ne devais jamais espérer, je dois en employer une partie à faire le bien. Il y a dans cette paroisse et dans les environs, une immense étendue de terres en friche, soit à vendre, soit à concéder. Mon dessein est d'en ac-

quérir une quantité considérable, et non seulement d'en surveiller le défrichement, mais d'y travailler moi-même; vous savez que j'ai les bras bons; et j'en ferais bien autant que les autres.

— Connu, fit Dumais.

— Il y a beaucoup de pauvres gens, continua Arché, qui seraient trop heureux de trouver de l'ouvrage, surtout en leur donnant le plus haut salaire. Vous comprenez, Dumais, que je ne pourrais seul suffire à tout, et qu'il me faut un aide; je ferais-je d'ailleurs le soir, sous la tente et pendant les mauvais temps, sans un ami pour me tenir compagnie? C'est alors que le chagrin me tue.

— Partons dès demain, s'écria Dumais, et allons visiter les plus beaux lots, que je connais au reste déjà assez bien.

— Merçi, dit Arché en lui serrant la main. Mais qui prendra soin de votre ferme pendant vos fréquentes absences?

— Soyez sans inquiétude là-dessus, monsieur; ma femme seule pourrait y suffire, quand bien même elle n'aurait pas son frère, vieux garçon qui vit avec nous; jamais ma femme n'a souffert de mes absences.

— Que voulez-vous, c'est comme un mal, j'ai toujours, moi, préféré le mouquet à la charrette. Ma femme m'a lancé de temps en temps à ce sujet; mais, à la fin, nous n'en sommes pas pires amis.

— Savez-vous, dit Arché, que voilà sur le bord de la rivière, près de ce bosquet d'érables, le plus charmant site que je connaisse pour y construire une maison. La votre est vieille; nous allons en bâtir une assez grande pour nous loger tous.

Je ne change de ce soin, à condition que j'aie le droit de occuper la moitié, ma vie durant; et, à ma mort, ma foi, le tout vous appartient. J'ai fait tout de rester garçon.

— Les hommes comme vous, fit Dumais, sont trop rares; il serait cruel que la race vint à s'en éteindre. Mais je commence à comprendre qu'au lieu de songer à vous, c'est à moi et à ma famille que vous pensez, et que c'est nous que vous voulez enrichir.

— Parions maintenant à cœur ouvert, reprit Arché; je n'ai de vrais amis dans le monde que la famille d'Huberville et la vôtre.

— Merçi, monsieur, dit Dumais, de nous mettre sur la même ligne, nous pauvres cultivateurs, que cette noble et illustre famille.

— Je ne considère dans les hommes, reprit de Locheil, que leurs vertus et leurs bonnes qualités. Certes, j'aime et respecte la noblesse; ce qui ne m'empêche pas d'aimer et de respecter tous les hommes estimables, et de leur rendre la justice qu'ils méritent. Mon intention est de vous donner le quart de ma fortune.

— Ah! monsieur, s'écria Dumais, écoutez-moi bien, mon ami. Un gentilhomme ne ment jamais. Lors que je vous ai dit que j'avais ce que vous appelez des peines d'esprit, je vous ai dit la vérité. J'ai trouvé le remède contre cette affreuse maladie; beaucoup d'occupations et de travail manuel; et ensuite faire du bien à ceux que j'aime. Mon intention est donc de vous donner, de mon vivant, un quart de ma fortune; gare à vous, Dumais; je suis persévérant et entêté comme un Écossais que je suis; si vous me chicaniez, au lieu d'un quart, je suis homme à vous en donner la moitié. Mais pour parler sérieusement, mon cher Dumais, vous me rendriez très malheureux si vous me refusiez.

— S'il en est ainsi, monsieur, dit Dumais avec des larmes dans la voix, j'accepte vos dons, que j'aurais d'ailleurs mauvaise grâce de refuser d'un homme comme vous.

— Laissons de Locheil s'occuper activement d'enrichir Dumais, et retournons à nos autres amis.

Le bon gentilhomme, presque centenaire, ne vint qu'un an après l'arrivée de Jules. Il mourut entouré de ses amis, après avoir été l'objet des soins les plus touchants de Blanche et de son frère, pendant un mois que dura sa maladie. Quelques moments avant son décès, il pria Jules d'ouvrir la fenêtre de sa chambre, et jetant un regard éteint du côté de la petite rivière qui coulait paisiblement devant sa porte, il lui dit :

— C'est là, mon ami; c'est à l'ombre de mes malheurs; c'est là que je t'ai donné des conseils dictés par l'expérience que donne la vieillesse. Je meurs content, car je vois que tu en as profité. Emporte, après ma mort, ce petit bougeoir; en te rappelant les longues insomnies dont il a été témoin dans ma chambre solitaire, il te rappellera aussi les conseils que je t'ai donnés s'ils sont jamais sortis de ta mémoire.

Quant à toi, mon cher et fidèle André, continua M. d'Égmont, c'est avec bien du regret que je te laisse sur cette terre, où tu as partagé tous mes chagrins. Tu seras bien seul et isolé après ma mort! Tu m'as promis de passer le reste de tes jours avec la famille d'Huberville; elle aura le plus grand soin de ta vieillesse. Tu sais qu'après ton décès les pauvres seront nos héritiers.

— Mon cher maître, dit François en sanglotant, les pauvres n'attendront pas longtemps leur héritage.

Le bon gentilhomme, après avoir fait les adieux les plus tendres à tous ses amis, s'adressant au curé, le pria de recueillir les prières des agonisants. Et à ces paroles : "Père, âme chrétienne, au nom du Dieu tout-puissant qui vous a créé,"

il rendit le dernier soupir. Sterne aurait dit : "L'ange régisseur de la chancellerie des cieux versa une larme sur les erreurs de sa jeunesse, et les effaça pour toujours." Les anges sont plus compatissants que les hommes, qui n'oublient ni ne pardonnent les fautes d'autrui! André Francoeur fut frappé de paralysie lorsqu'il descendit le corps de son maître dans sa dernière demeure, et ne lui survécut que trois semaines.

Lorsque Jules avait dit à sa sœur : "Si j'étais une Anglaise, et qu'elle voulait accepter ma main, je l'épouserai sans plus de répugnance qu'un de mes compatriotes," elle était loin alors de soupçonner les vraies intentions de son frère. Jules, en effet, pendant la traversée de l'Atlantique, avait fait connaissance d'une jeune demoiselle anglaise d'une grande beauté, Jules, autre Saint-Pierre, lui avait donné d'autres leçons que celles de la langue et de grammaire française, pendant un trajet qui dura deux mois. Il avait d'ailleurs montré son bon goût; la jeune fille, outre sa beauté passante, possédait toutes les qualités qui peuvent inspirer une passion vive et sincère.

Enfin, tous les obstacles levés, toutes les difficultés surmontées par les deux familles, Jules épousa l'année suivante la blonde fille d'Albion, qui sut bien vite gagner le cœur de tous ceux qui l'entouraient.

Mon oncle Raoul, toujours rancunier au souvenir de la jalousie que les Anglais lui avaient causée dans l'Acadie, mais trop bien élevé pour manquer aux convenances, se contenta d'observer, quand il vint à jurer à l'aise contre les compatriotes de sa belle nièce; mais, entièrement subjugué au bout d'un mois par les prévenances et l'amabilité de la charmante jeune femme, il supprima tout à coup ses jurons, au grand bénéfice de son âme et des oreilles pénétrées qu'il scandalisait.

(à suivre)

Les Anciens Canadiens, par Philippe Aubert de Gaspé. En vente à la librairie Beauchemin, Montréal au prix d'une piastre le volume broché.

Liste des délégués officiels des commissions scolaires à la Convention de Prince-Albert

1—Gustave Mercereau, St-Jean-Baptiste, No. 27, Titanic.

2—Théo. Grimard, Buffers Lake, No. 2489, Prud'homme.

3—N. Bonthoux, St-Jean-Baptiste, No. 27, Titanic.

4—Geo. Martin, Anchor, No. 3533, Willow-Bunch.

5—S. Béliveau, Anchor, No. 3533, Willow-Bunch.

6—A. Bouvier, Kremer, No. 2822, Meyronne.

7—A. Marcotte, Vester, No. 1457, Prud'homme.

8—A. Poinchaud, Vester, No. 1457, Prud'homme.

9—Dr. Lavoie, Vester, No. 1457, Prud'homme.

10—F. X. Chaput, Vonda-Ecole St-Pierre, No. 18, Vonda.

11—Omier Demers, Debden, No. 3394, Debden.

12—Narcisse Cyr, Debden, No. 3394, Debden.

13—Ed. Nohert, St-Denis, No. 3166, St-Denis.

14—E. Pelletier, Dinelle Hill, No. 1196, St-Denis.

15—Ed. Beaulac, Ormeaux, No. 2943, Ormeaux.

16—Alf. Lalonde, Montague Lake, No. 1409, St-Victor.

17—Jean Hamon, Aussant, No. 2373, Gravelbourg.

18—El. Gareau, Gaudet, No. 742, Garonne.

19—O. R. Leblanc, Bellevue, No. 33, Bellevue.

20—H. Gaudet, Bellevue, No. 33, Bellevue.

21—C. Denis, Casavant, No. 3127, Vonda.

22—Eug. Durel, Ormeaux, No. 3051, Ormeaux.

23—Herman Jutras, Sitkala, No. 23, Willow-Bunch.

24—N. R. Parkes, Sitkala, No. 23, Willow-Bunch.

25—N. R. Parkes, Kabrud, No. 3091, Willow-Bunch.

26—John Pelletier, Pelletier, No. 2652, Gravelbourg.

27—G. Hébert, Gravelbourg, No. 2244, Gravelbourg.

28—J. L. Guay, Gravelbourg, No. 2244, Gravelbourg.

29—Abbé L. Gravel, Gravelbourg, No. 2244, Gravelbourg.

30—Yves. Rollon, St-Brieux, No. 1463, St-Brieux.

31—E. Grezard, Duck Lake, No. 8, Duck Lake.

32—M. Courchène, Duck Lake, No. 8, Duck Lake.

33—C. Klein, Duck Lake, No. 8, Duck Lake.

34—P. Pelletier, La Plaine, No. 871, Duck Lake.

35—J. F. Boileau, Mathieu, No. 7, Laffèche.

36—V. Colvez, White Star, No. 550, White Star.

37—A. St-Jacques, Neville, 610, Neville, Lac Pelletier.

38—H. Sylvain, Lac Pelletier, No. 2224, Lac Pelletier.

39—S. Perpète, St-Hubert, No. 2770, St-Hubert.

40—P. Talbot, St-Hubert, No. 2770, St-Hubert.

41—F. Saulnier, Lefort, No. 2412, Lefort.

42—Abbé J. Bois, Meyronne, No. 2412, Meyronne.

43—Abbé H. Kugener, St-Olivier, No. 12, Radville.

44—Abbé Kugener, Bourassa, No. 1869, Radville.

45—Abbé Kugener, Reims, No. 1869, Radville.

46—J. L. Moquin, Light Region, No. 3112, Gravelbourg.

47—S. Major, Grierson, No. 3112, Vonda.

48—Abbé J. Moussette, Montague Lake, No. 1409, St-Victor.

49—Bourassa, L'Acadie, No. 290, Daleview.

50—Abbé Ferland, St-Edmond, No. 884, St-Edmond.

51—A. Pelletier, Albertville, No. 3420, Albertville.

52—J. A. Poinchaud, Albertville, No. 3420, Albertville.

Comment vous pouvez reconnaître la véritable Aspirine

Seules les tablettes avec la "Croix Bayer" sont de l'Aspirine—Pas les autres!



Il n'y a qu'une seule Aspirine, celle marquée de la "Croix Bayer" — toutes les autres tablettes ne sont que des imitations.

Les vraies "Tablettes Bayer d'Aspirine" sont prescrites par les médecins depuis plus de dix-neuf ans et elles ont fait leurs preuves sur des millions pour le mal de tête, la névralgie, le rhume, le rhumatisme, le lumbago et toutes les douleurs en général.

Des boîtes en fer blanc commodes de 12 tablettes et des paquets "Bayer" plus gros sont dans toutes les pharmacies.

Aspirine est la marque de fabrique (enregistrée au Canada) de la manufacture Bayer de monoacétate de salicylate.

Bien qu'il soit bien connu qu'Aspirine est synonyme de manufacture Bayer, afin de prévenir le public contre les imitations, les tablettes de la Compagnie Bayer, Limited, porteront le cachet de leur marque de commerce, la "Croix Bayer".

53—L. Carrier, Albertville, No. 3420, Albertville.

54—H. Carignan, N. D. d'Auvergne, No. 3669, Ponteix.

55—J. Marchand, Piché, No. 2391, Gravelbourg.

56—H. Stringer, Royer, No. 4384, Ponteix.

57—R. Denis, Vonda, No. 18, Vonda.

58—J. E. Guin, Knapton, No. 3177, Prud'homme.

59—J. J. Boileau, Emilbury, No. 3421, Prud'homme.

60—J. O. Michaud, St-Jean-Baptiste de la Salle, No. 2580, Delmas.

61—J. A. Roy, St-Jean-Baptiste de la Salle, No. 2580, Delmas.

62—J. O. Michaud, St-Jean-Baptiste de la Salle, No. 2580, Delmas.

63—Alp. Prince, St-Vital, No. 11, Battleford.

64—L. Chaland, Lavigne, No. 2324, Vau.

65—L. Bourgeault, Marcelin, Marcelin.

66—A. Marchildon, La Marschallaise, Zénon Park.

67—F. Soucy, Arborfield, No. 2785, Arborfield.

68—H. Courteau, Arborfield, No. 2785, Arborfield.

69—F. F. Soucy, Goyer, No. 3276, Zénon Park.

70—M. Duf, Périgord, No. 3276, Périgord.

71—J. I. Brulé, Emilbury, No. 3421, Albertville.

72—Abbé M. Mourey, St-Vital, Battleford.

73—Abbé Jullion, St-Hippolyte, St-Hippolyte.

74—Aug. Hudon, La Marschallaise, Zénon Park.

75—A. Motin, Hoey, No. 3861, Hoey.

76—L. Schmidt, St-Louis, No. 14, St-Louis.

77—L. Schmidt, St-Louis, No. 14, St-Louis.

78—Alp. Jullion, Nadon, No. 1664, St-Hippolyte.

79—Jean Bouchard, Leecoq, No. 3663, Leecoq.

80—L. Gaudet, Elhier, No. 1834, Domremy.

81—Julien Georget, Domremy, No. 398, Domremy.

82—F. Béland, Domremy, No. 398, Domremy.

83—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

84—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

85—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

86—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

87—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

88—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

89—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

90—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

91—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

92—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

93—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

94—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

95—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

96—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

97—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

98—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

99—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

100—H. Galign, Argonne, No. 398, Hoey.

Académie et Pensionnat de Notre-Dame de Sion PRINCE ALBERT, Sask.

Vous trouverez ici une éducation soignée, un cours d'études complet, une parfaite discipline et un milieu idéal.

Le cours d'études comprend le cours complet adopté par le gouvernement de la Saskatchewan, de plus le français est enseigné dans toutes les classes.

Leçons de musique, de peinture, de dessin, de travaux à l'aiguille, de dactylographie et de sténographie.

La Révérende Mère Supérieure rappelle aux lecteurs du Patriote que les renseignements qui lui seront demandés soit au sujet du Pensionnat, soit à celui du Noviciat récemment érigé à Prince-Albert pour la formation des Sœurs de Chœur et des Sœurs Converses.

p. 1-1-21

COLLEGE D'EDMONTON

dirigé par les Pères Jésuites et agréé à l'Université Laval

COURS CLASSIQUE bilingue. A base française, conduisant aux degrés de bachelier et donnant accès à toutes les carrières, sacerdotales, droit, médecine, etc.

COURS COMMERCIAL en anglais; tenue des livres

Les richesses naturelles du Canada

L'agriculture

Le Canada a exporté en ces trois dernières années des grains et des bestiaux dont la valeur totale est de \$1,900,000,000. L'agriculture peut au Canada se développer indéfiniment parce qu'il s'y trouve à l'infini, des terres fertiles et sans maîtres. Par ses succursales qui se trouvent dans toutes les régions, par les facilités spéciales qu'elle offre aux cultivateurs, la Banque de Montréal contribue dans une large mesure au développement agricole du Canada.

BANQUE DE MONTRÉAL

Etablie depuis plus de cent ans

MANUFACTURES

POURVOIR D'EAU

TRANSPORTS

ÉLEVAGE

PÊCHERIES

MINÉRAUX

FOURBURES

GRAIN

FORÊTS

Harry Lyons & Co.

The Quality Store

Corner Central Ave - 10th St.

Dry Goods.

Ladies Ready-to-Wear.

Shoes for Women & Children.

Venez nous voir pour des chaussures de qualité

Nos chaussures sont très résistantes et conserveront leur forme le plus longtemps. Nous avons un large assortiment de chaussures à la dernière mode pour dames et enfants et nous garantissons chaque paire de chaussures qui sort de notre magasin. Si elle ne donne un service raisonnable, nous vous en donnerons une autre paire. Notre stock comprend des souliers du plus beau kid, veau, satin et suède. Le choix des nuances et des modèles est très considérable. Quand vous avez besoin de chaussures, voyez les nôtres d'abord et comparez les prix. Cela vous paiera.

Chaussures et souliers

- Oxford, deux couleurs, marque Arthur Julia. Combinaison de veau noir et de daim sable. Semelles Goodyear, talon carré. La paire **\$7.75**
- Oxford brun, très beau veau, semelles à trempettes, talon carré, marque Arthur Julia. La paire **\$6.95**
- Souliers en veau brun avec courroie, combinaison de daim sable, marque Arthur Julia et talons de sport. La paire **\$7.75**
- Souliers en kid noir avec courroie, faits de veau de première qualité, semelles à trempettes et marque Arthur Julia. La paire **\$6.95**
- Chaussures hautes, en très beau kid brun, talons français. Prix très spécial. La paire **\$4.95**
- Nous avons un lot considérable de chaussures d'enfants, marque Pillow-Well. C'est une chaussure avec semelles à coussinets, qui procurera aux enfants le maximum de confort et donnera le plus long service. Pointure de 4 1/2 à 1 1/2. Noir et brun. La paire **\$3.75 et \$4.25**



NOUVEAUTÉS

—Nous avons un assortiment complet d'étoffes à costumes, soies, serges, tricolines, etc., toutes les nuances désirables.

CHANDAILS POUR DAMES ET ENFANTS

REDUCTION DE 33 p.c.

Venez nous voir et vous informer de nos prix. Nous désirons vivement que vous puissiez examiner notre assortiment et vous procurer des échantillons. Nous voulons faire une vente en règle.

ENCOURAGEZ LES ANNONCEURS DU "PATRIOTE"

Les Centres Franco-Canadiens

SERVICE SPECIAL DU "PATRIOTE DE L'OUEST"

MORINVILLE, Alta.

—Le 21 janvier, baptême de Marie-Cécile, enfant de M. et Mme Augustin Billo. Parrain et marraine: M. et Mme L.A. Bourque.

—Le 14 février, baptême de Marie-Marguerite-Rita, enfant de M. et Mme Ferdinand Tailleux. Parrain et marraine: M. et Mme Narcisse Fortier.

—Le 16 février avait lieu le service et la sépulture de Mme D. Pirlot, née Céline Beaujeux. La défunte était âgée de 55 ans. M. le Curé a chanté le service; les porteurs étaient MM. Frs Pirlot, Adrien Sabourin, J. Pinsonneault et Pierre Dupuis.

—MM. Albert Roy, Henri Ethier et J. Perras ont été élus échelons sans opposition. Quant à l'élection à la mairie, la lutte s'est faite entre M. Amédée Brochu, sortant de charge, et M. John Fortier. M. Brochu l'a emporté par une majorité de 36.

—Étaient de passage au presbytère la semaine dernière: le Rév. P. Lacoste, O.M.I., professeur de théologie au Séminaire, M. l'abbé Lepage, curé de l'Immaculée-Conception, et M. l'abbé Cadoux, curé de Plamondon.

—La paroisse vient de perdre son doyen en la personne de M. Antoine Coulombe, qui est décédé mercredi dernier à l'âge de 88 ans. Le défunt laisse pour pleurer sa perte, son épouse, qui est la sœur de M. l'abbé Lepage, une fille, Mme M. Courchesne, de St-Albert et un fils M. Albert Coulombe, du village.

—Le service a été chanté vendredi matin par M. le Curé, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis.

Les porteurs étaient MM. M. Courchesne et A. Granger, ses gendres, D. Croisetière et A. Riopel.

Jeudi, sépulture de Marie-Thérèse-Laurette, enfant de M. et Mme Douglas Gauthier. Elle était âgée de un mois quatre jours.

—M. le Curé est allé en ville pour assister au service chanté à St-Joachim pour le repos de l'âme du Rév. P. Grandin, O. M. I. C'est lui qui a prononcé au français l'éloge funèbre du défunt.

Vendredi matin mourait à Cardiff Mme Tom Powers. Elle laisse, outre son époux, quatre petits enfants.

—On nous apprend que M. Joseph Tailleux, qui a subi une grave opération à l'Hôpital Général d'Edmonton, est en pleine convalescence et reviendra bientôt dans sa famille.

—Le 23 février, baptême de Marie-Laure-Lucienne, fille de M. et Mme Arthur Roy. Parrain et marraine: M. et Mme Evariste Chouharen.

GRAVELBOURG, Sask.

Chronique du Collège
Général bienfaiteurs — Grâce à la générosité de bienfaiteurs inconnus, notre Collège a le privilège de posséder, depuis quelques jours, d'élegants et magnifiques costumes de l'année. C'est une acquisition dont nos jeunes musiciens sont très fiers et enchantés. Plus que jamais, ils sont épris de saint enthousiasme pour s'entraîner dans la science de l'art musical, et pour devenir des instrumentistes émérites. C'est bonne fortune, puisqu'un témoignage des anciens, les harmonies de la musique forment le bon goût, élèvent l'âme, entraînent la gaieté, adoucissent les tempéraments et contribuent à l'épanouissement de la saine éducation. Il nous est singulièrement agréable d'exprimer ici notre entière reconnaissance aux bienfaiteurs qui nous ont aidé de leurs deniers à solder les frais d'achat de ces jolis uniformes. Qu'il nous soit permis de faire une mention toute spéciale et d'offrir des remerciements particuliers à Mme André Boucher et les membres de sa famille dévouée, Mme André Boucher, Mme Philippe Bédard et Mlle Blanche Boucher, qui, avec un dévouement sans bornes ont accompli gratuitement, par sympathie pour notre Collège français, tout le travail de confection de ces habits. A ceux de nos amis qui se plairaient à joindre leur nom à la liste de nos généreux bienfaiteurs, nous faisons un appel réitéré à leur bienveillance, les assurant que les moindres contributions seront toujours accueillies avec la plus vive gratitude.

—L'honneur — Notre Collège français de la Saskatchewan a été à l'honneur au récent Congrès franco-Canadien de Prince-Albert. En effet, le Comité d'organisation avait aimablement confié la délicate mission de donner le sermon de circonstance de la messe pontificale au Révérend Père Joseph Magnan, O.M.I., recteur de notre Collège, et sollicité en surplus de sa part un discours spécial sur notre œuvre d'éducation patriotique et religieuse, pour la séance d'étude de la seconde soirée de la Convention. Nous sommes vraiment flattés de la place d'honneur accordée à notre Collège naissant au programme de ces heures nationales, et nous sommes heureux d'en exprimer notre reconnaissance aux bienveillants organisateurs du Congrès.

—Traitements paroissiales — Samedi 17 février dernier, le R. P. Joseph Poullet, O.M.I. nous quittait temporairement pour toute la saison quadragesimale. Il inaugurerait la prédication d'une série de retraites paroissiales dans la Saskatchewan et le Manitoba. Nos vœux sincères et nos chaleureux souhaits accompagnent le dévoué et sympathique missionnaire; il peut compter sur le secours de sa campagne de retraites et l'accomplissement de ses rudes travaux d'évangélisation.

Daigne le Maître de la moisson

bénir ses pieux labours, et, sous la rosée de la grâce, faire fructifier dans les âmes la semence des divins enseignements, jetée aux champs mystiques de l'apostolat par l'envoyé du Seigneur.

COUVENT DE JESUS-MARIE

Soirée récréative
Première soirée — Nous avons eu la bonne fortune d'assister à trois séances récréatives, données par les élèves du Couvent, dans la salle St-Jean-Baptiste les soirs du 4, du 5 et du 6 février.

Voici le programme de la première soirée:

1. — Vive la Canadienne, chœur.
2. — Le phonographe enchanté, Laurina et Alice Lambert.
3. — Sans Chagrin, chansonnette, Cécile Bourgeois.
4. — Annie's and Willie's prayer, récitation, Eloise Hanlan.
5. — Le médecin malgré lui, Molière, 2 scènes.
6. — Les Traîneaux, chœur des élèves.
7. — Poes Esthétiques.
8. — Intermède, Lanch.
9. — Par le petit doigt, Duo, Th. Botrel, Hilda St-Germain, Mlle Botrel, Alice Lambert.
10. — Un voyage d'agrément.

Scène comique en un acte
Jeannette, Caroline Michaud, Victoire, Irène Chouinard, Mathurine, Claire Bédard, Mariamne, Alice Piché, Suzon, Jacqueline Gravel.

Finale — Bonsoir, mes amis, bonsoir, chœur des élèves.

Deuxième Soirée
1. — Vive la Canadienne, chœur des élèves.

2. — L'huile et les plaideurs, fable, J. Leblanc, Alice Lefebvre et Aurora Aussant.

3. — L'héroïne et le papillon, Duo, Blanche Forcier et Caroline Michaud.

4. — L'auberge pauvre, récitation, Alice Lambert.

5. — Sérénade à la lune, chanson comique, Iva Smith.

6. — Une visite chez le dentiste, récitation, Irène Chouinard.

7. — Moi, je suis fou de mon pays, P. Desjardins, S. J., chœur des élèves.

8. — The French maid and the Phonograph.

Farce en un acte
Mrs Green, Lena Dombousky, her daughters: Flossie, Mollie, Iva Smith, Eloise Hanlan.

9. — Lottie Avers, Flossie's fashionable friend, Marguerite McGovern.

10. — Madame Renard, marchande de phonos, Salomé Roy.

11. — Flossie's friends: Gladys, Pauline, Evelyn Harold, Mary Decht.

12. — Antoinette and Bridget, French and Irish maid, Dorothy Estey.

13. — Oiseaux des bois, chœur des élèves.

Troisième Soirée

1. — Le baptême de la poupée, chœur des élèves.

2. — Les trois puristes, monologue, Cécile Huot.

3. — The Brown paper parcel.

Farce en un acte
Miss, Arabella Brown, Iva Smith.

4. — Miss Angelina Brown, Mary McGovern.

5. — La dernière bûche, chœur.

6. — Le peintre et le cordonnier, récitation, Béatrice Gravel.

7. — Les trois petits garçons, Duo, Lorina et Alice Lambert.

8. — La voix des meubles.

Scène comique

Lisbeth, servante dans un pensionnat, Caroline Michaud.

9. — Gervaise, élève, Blanche Forcier.

10. — Renée, élève, Claire Bédard.

11. — On a souvent besoin d'un plus petit que soi.

Comédie enfantine en deux actes
Jeanne, Cécile Bourgeois.

12. — Maurice, Jeannette Leblanc.

13. — Simonet, Geneviève Leblanc.

14. — Tiennette, Lucienne Polvin.

15. — Le bel air, chansonnette, Blanche Forcier.

16. — On a souvent besoin d'un plus petit que soi. 2ème acte.

Finale, O Canada, chœur.

Il est difficile de donner une appréciation détaillée de chaque numéro, comme on dit aujourd'hui en style de théâtre. Même en France, dans tous les concerts et les spectacles que nous appelons en Amérique "vaudeville", tout marche par numéro. On affiche, bien en vue près du rideau, un numéro en un correspondant dans le programme. Vous n'avez qu'à y regarder et vous apprendrez ce dont il s'agit dans le numéro affiché. Je ne bernerai donc à donner une appréciation d'ensemble. Ce sera plus court, donc moins fastidieux.

Tout d'abord, disons qu'il est étonnant, autant qu'admirable, de voir des jeunes filles — qui suivent le cours régulier du Ministère de l'Instruction Publique, dont le programme est tellement chargé qu'il ne laisse pas un peu de loisir — organiser toute une série de réceptions, monologues ou dialogues; de chœurs, chansons et chansonnettes; de pièces comiques ou tragiques; et qui ont charmé autant qu'amusé un nombreux auditoire trois soirs de suite. Or, c'est en marge de ce programme des études bêtement surchargé que tous les numéros de ces trois soirées ont été préparés. Toutes celles qui ont pris part à ces trois soirées, ainsi que les maîtresses qui les ont dirigées, ont fait preuve de dévouement, de courage autant que de talent. Il faut du courage, en effet, pour apprendre la langue française, même au Canada, lorsque tout lui est hostile. Qu'étaient-elles, ces grandes VIII à XXII, et qui se préparaient à l'Ecole Normale, jouent, récitaient ou chantaient avec une parfaite

maîtrise d'elles-mêmes, soit en français soit en anglais, nous l'apprécions volontiers à son juste mérite, mais que de toutes petites bonnes femmes, pas plus hautes que ça, viennent nous débiter leur rôle, avec un accent des plus purs et un aplomb consistant de son savoir, voilà ce qui étonne et donne une idée du travail accompli et de la constance apportée par les Religieuses et leurs élèves.

Des petites Canadiennes françaises sont arrivées au Couvent de Gravelbourg ne sachant pas un trait de mot de français et aujourd'hui le parlent avec une correction et une diction parfaite. C'est un plaisir de les entendre. Que les alarmistes, les utilitaires s'arrêtent pas croire que les élèves n'apprennent pas l'anglais pour tout cela. Le Ministère de l'Instruction Publique, l'Hon. M. Latta, a déclaré dans un discours public, prononcé à Gravelbourg le 17 juin 1922, à l'occasion de l'Exposition Scolaire de l'Inspection, que durant ses 24 années d'expérience acquise dans l'enseignement, soit comme instituteur, inspecteur ou ministre, il n'avait jamais rencontré d'école supérieure à celle de Gravelbourg, dirigée par les Religieuses de Jésus-Marie. Déjà, les quelques institutrices bilingues sorties du Couvent de Gravelbourg se font remarquer par la bonne tenue de leurs écoles et l'efficacité de leur enseignement. Les chœurs, fort bien exercés, observent toutes les nuances; rien n'échappe, tout est entrecroisé avec mesure et entraînement. Les réceptions, monologues ou dialogues, soit en français ou en anglais, ont été marqués au coin de la correction dans la diction, dans l'intonation et dans l'accent. C'est ce qui en fait le charme.

Les pièces comiques ont été interprétées avec beaucoup de naturel. Pas de rôle chargé ou exagéré. Un comique de bon aloi, sans le souci de plaire au peuple, mais souvent adroits et actrices, qui ont de la grosse farce plutôt qu'un comique distingué et discret.

Le clou de la soirée a été le Duo: "Par le petit doigt" chanté par M. et Madame Théodore Botrel, représentés, en la circonstance, par Hilda St-Germain et Alice Lambert. Ces deux gentilles fillettes, dans leur costume breton, nous ont donné l'illusion d'avoir devant soi un petit, en tout petit, le bon breton et sa "douce". Nombreux rappels.

Bref, trois soirées fort intéressantes qui témoignent du travail incessant que font nos enfants des écoles; des talents qu'elles révèlent et développent; de l'effort constant et persévérant que font maîtresses et élèves pour nous conserver ce que nous sommes, en dépit de la vague envahissante de l'anglo-saxonisme.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

DOMREMY, Sask.

—Mlle Dionne, garde-malade graduée, était de passage ici les 7 et 8 courant, envoyée de Regina afin de donner d'excellents conseils au sexe féminin sur plusieurs points, spécialement sur les soins à donner aux malades.

Au grand regret, l'assistance fut très petite, car ce jour-là, une tempête épouvantable sévissait, et empêcha ceux de la campagne de pouvoir prendre part à ces heures d'instruction. Au non de tous, merci à cette dévouée Mlle Dionne, ainsi qu'à ceux qui l'ont envoyée.

—Des tempêtes de neige du sud avaient arrêté la circulation des trains sur cette ligne, la semaine dernière, mais cela fut de courte durée, et pour tout désagrément nous avions deux trains de malade, de moins seulement, le mal n'était pas grand.

—M. Hormidas Baribeau nous est revenu enchanté de son voyage dans l'Est, mais les parents et amis ont vu, eux aussi, la-bas depuis trois années. Il revenait tout joyeux, lorsqu'il apprit la veille de son arrivée la maladie qui retenait au lit depuis plusieurs jours son épouse, la Piquette, mais aussi, et surtout, car Mlle Baribeau prenait déjà du mieux, mais son état était faible, et elle exigeait un grand repos.

—Revenait aussi avec M. Baribeau, M. B. Duval; lui aussi, un grand coup à raconter de son voyage, car il y avait une trentaine d'années qu'il avait quitté Québec. L'Ouest doit avoir sans doute quelque chose d'attrayant, pour que M. Duval soit revenu!

—Mlle L. Deault, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—Eh bien! que pensez-vous de ces temps si doux? C'est réjouissant n'est-ce pas?

—Les délégués de Domremy pour la Convention de Prince-Albert, M. Julien Gervais et Mme Joseph Blouin, ainsi que notre collègue, M. Laroche, sont descendus du train ce matin.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n'est pas venue.

—M. l'abbé Lefebvre, de ce village, a été très malade la semaine dernière, mais le médecin appelé aussitôt ont vite arrêté les progrès de la maladie. Mme Deault n'ayant pu prendre du repos, elle n

SERVICE SPECIAL DU "PATRIOTE DE L'OUEST"

LES FERMIERES PEUVENT AIDER A LA COLONISATION

POUR SECONDER LA CAMPAGNE DE COLONISATION QUI SE POURSUIT EN EUROPE

Le département de l'industrie et des ressources du

CANADIEN NATIONAL

RECEVRA LES DEMANDES DES FERMIERES QUI DESIRENT ENGAGER LA MAIN D'OEUVRE, HOMMES OU FEMMES, POUR UNE PERIODE D'UN AN AU SALAIRE EN FORCE AU TEMPS DE L'ENGAGEMENT.

Les fermiers devront écrire leur demande sur un blanc que fournissent les agents de station du Canadien National. Les représentants du Canadien National en Europe chercheront à s'assurer la classe de main d'oeuvre désirée en Grande Bretagne, Belgique, Suisse, Danemark, Hollande, Norvège et Suède. Les gouvernements de ces pays sont prêts à favoriser l'émigration de cette catégorie de gens au Canada, mais se rendent compte de la nécessité que ces gens soient assurés de trouver de l'emploi pour au moins une année, ce qui leur permettra d'acquiescer une expérience de la culture canadienne suffisante pour exploiter ensuite une ferme à leur propre compte. Les fermiers qui peuvent le faire, peuvent ainsi aider au travail de colonisation en engageant la main d'oeuvre à l'année. Nous n'exigerons rien du fermier pour ce service; le fermier n'aura pas non plus à faire un dépôt pour les dépenses de voyage de cette main d'oeuvre. L'information exigée dans ces formulaires — laquelle information donnera et sera tenue confidentielle — se résume à ceci: quelle main d'oeuvre demandée, homme ou femme, marié ou non marié, date de l'emploi et pour combien de temps, nationalité désirée, salaire mensuel offert, sorte de travaux à faire, etc.

BLANC DE DEMANDE FOURNI PAR L'AGENT LOCAL DE LA STATION

R. C. W. LETT, agent général
Edmonton, Alta.

JOHN WARDROP, agent général
Winnipeg, Man.

Chemins de fers Nationaux

DEPARTEMENT DE L'INDUSTRIE ET DES RESSOURCES